



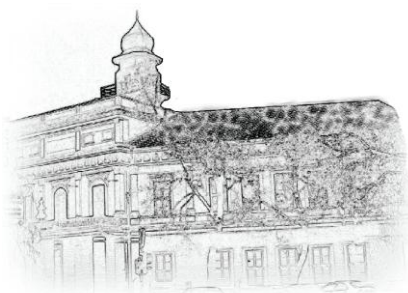
СЛУЖБЕНИ ЛИСТ ОПШТИНЕ АДА

ADA KÖZSÉG HIVATALOS LAPJA

ГОДИНА LIII
LIII. ÉVFOLYAM

10.06.2020.
2020.06.10.

БРОЈ 18.
18. SZÁM



71./КОНКУРС

ЗА ДОДЕЛУ БЕСПОВРАТНИХ НОВЧАНИХ СРЕДСТАВА МЛАДИМ БРАЧНИМ ПАРОВИМА, ПАРОВИМА КОЈИ ЖИВЕ У ВАНБРАЧНОЈ ЗАЈЕДНИЦИ И САМОХРАНИМ РОДИТЕЉИМА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ АДА ЗА КУПОВИНУ КУЋЕ ИЛИ СТАНА У 2020. ГОДИНИ

ПÁЛÝАЗАТ

A VISSZA NEM TÉRÍTENDŐ PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK ODAÍTÉLÉSÉRE FIATAL HÁZASPÁROK, ÉLETTÁRSI KÖZÖSSÉGBEN ÉLŐ PÁROK ÉS EGYEDÜLÁLLÓ SZÜLŐK SZÁMÁRA ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN LAKÓHÁZ, VAGY LAKÁS VÁSÁRLÁSÁRA A 2020. ÉVBEN.....3

72./ ПРАВИЛНИК

О УСЛОВИМА ЗА ДОДЕЛУ БЕСПОВРАТНИХ НОВЧАНИХ СРЕДСТАВА МЛАДИМ БРАЧНИМ ПАРОВИМА, ПАРОВИМА КОЈИ ЖИВЕ У ВАНБРАЧНОЈ ЗАЈЕДНИЦИ И САМОХРАНИМ РОДИТЕЉИМА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ АДА ЗА КУПОВИНУ КУЋЕ ИЛИ СТАНА У 2020. ГОДИНИ

СЗАВÁЛÝЗАТ

A VISSZA NEM TÉRÍTENDŐ PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK ODAÍTÉLÉSÉNEK FELTÉTELEIRŐL FIATAL HÁZASPÁROK, ÉLETTÁRSI KÖZÖSSÉGBEN ÉLŐ PÁROK ÉS EGYEDÜLÁLLÓ SZÜLŐK SZÁMÁRA ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN LAKÓHÁZ, VAGY LAKÁS VÁSÁRLÁSÁRA A 2020. ÉVBEN.....6

73./ РЕШЕЊЕ

О ПРОПИСИВАЊУ ОБРАЗАЦА ЗА СПРОВОЂЕЊЕ РЕФЕРЕНДУМА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ АДА РАДИ ДОНОШЕЊА ОДЛУКЕ О УВОЂЕЊУ САМОДОПРИНОСА РАСПИСАНОГ ЗА 21. 22. 23. И 24. ЈУН 2020. ГОДИНЕ

VÉГZÉST

АДА КÖЗSÉГ ТЕРÜLETÉN 2020. JÚNIUS 21. 22. 23. ÉS 24-ÉN SORRA KERÜLÖ ÉS А HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSÉRÖL SZÖLÖ HАTÁROZAT MEGHOZATALÁRA IRÁNYULÖ REFERENDUM LEVEZETÉSÉHEZ SZÜKSÉGES ÜRLAPOK ELÖIRÁSÁRÖL.....16

74./ РЕШЕЊЕ

О УТВРЂИВАЊУ ЗБИРНЕ ИЗБОРНЕ ЛИСТЕ ЗА ИЗБОР ОДБОРНИКА У СКУПШТИНУ ОПШТИНЕ АДА ЈУНА 2020. ГОДИНЕ

HATÁROZAT

AZ ÖSSZESÍTETT VÁLASZTÁSI LISTA MEGHATÁROZÁSÁRÖL, AZ АДА КÖЗSÉГ KÉPVISELÖ-TESTÜLETÉBE 2020. ÁPRILIS 26-ÁN TÖRTÉNÖ KÉPVISELÖVÁLASZTÁSOKRA.....33

“СЛУЖБЕНИ ЛИСТ ОПШТИНЕ АДА” бр. 18/2020

Деловодни број: 034-18/2020-04

Штампа и издаје Општинска управа општине Ада, 24430 Ада, Трг Ослобођења 1

e-mail: skupstinskaslužba@ada.org.rs web: www.ada.org.rs

Одговорни уредник Атила Кош.

Текући рачун: 840-742351843-94 са назнаком: За “Службени лист општине Ада”.

Излази по потреби.

Први број “Службеног листа општине Ада” је издат 31.03.1967. године

АДА КÖЗSÉГ HIVATALOS LAPJA 18/2020 szám

Iktatószám: 034-18/2020-04

Nyomtatja és kiadja Ada Község Közigazgatási Hivatala, Ada 24430, Felszabadulás tér 1.

e-mail: skupstinskaslužba@ada.org.rs web: www.ada.org.rs

Felelős szerkesztő Koós Attila.

Folyószámlaszám: 840-742351843-94 Ada Község Hivatalos Lapja részére

Igény szerint jelenik meg.

Ada Község Hivatalos Lapja első száma 1967.03.31-én jelent meg.

71.

На основу члана 68. став 1. тачка 2. Статута општине Ада („Службени лист Општине Ада“ бр. 11/2019 и 20/2019) и члана 2. Правилника о условима за доделу бесповратних новчаних средстава младим брачним паровима, паровима који живе у ванбрачној заједници и самохраним родитељима на територији општине Ада за куповину куће или стана у 2020. години („Службени лист општине Ада“ 18/2020), Општинско веће општине Ада расписује следећи

**КОНКУРС
ЗА ДОДЕЛУ БЕСПОВРАТНИХ НОВЧАНИХ
СРЕДСТАВА МЛАДИМ БРАЧНИМ ПАРОВИМА,
ПАРОВИМА КОЈИ ЖИВЕ У ВАНБРАЧНОЈ
ЗАЈЕДНИЦИ И САМОХРАНИМ РОДИТЕЉИМА НА
ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ АДА ЗА КУПОВИНУ КУЋЕ
ИЛИ СТАНА У 2020. ГОДИНИ**

**I
ПРЕДМЕТ КОНКУРСА**

Предмет Конкурса је додела бесповратних средстава за куповину породичне куће или стана, брачним паровима, паровима у ванбрачној заједници и самохраним родитељима (у даљем тексту: Учесници конкурса) који немају стамбени простор у власништву или сувласништву.

Укупна средства која се додељују по овом Конкурсу износе 5.000.000,00 динара.

Учесници конкурса могу аплицирати само са једном пријавом, а висина тражених средстава не може бити већа од 50% вредности непокретности, по процени судског вештака, а највише до 1.000.000,00 динара.

**II
ЦИЉЕВИ КОНКУРСА**

Циљеви конкурса усмерени су на:

- подстицање развоја општине Ада
- спречавање исељавања младих из општине Ада
- иницирање процеса побољшања демографске структуре као предуслова за покретање привредних активности.

**III
УСЛОВИ КОНКУРСА**

Учесници конкурса могу бити брачни парови, парови у ванбрачној заједници - у складу са Законом, као и самохрани родитељи под следећим условима:

1. да бар један од учесника од брачних другова није старији од 45 година живота, односно 55 година уколико је у питању самохрани родитељ - у тренутку подношења пријаве на Конкурс;
2. који нису власници или сувласници куће или стана на територији Општине у тренутку

Ada község statútuma (Ada Község Hivatalos Lapja, 11/2019. és 20/2019. számok) 68. szakasza 1. bekezdésének 2) pontja, és a szabályzat a vissza nem térítendő pénzügyi eszközök odaítélésének feltételeiről fiatal házaspárok, élettársi közösségben élő párok és egyedülálló szülők számára Ada község területén lakóház, vagy lakás vásárlására a 2020. évben (Ada Község Hivatalos Lapja, 18/2020. szám) 2. szakasza, Ada Község Községi Tanácsa kiírja a

**PÁLYÁZATOT
A VISSZA NEM TÉRÍTENDŐ PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK
ODAÍTÉLÉSÉRE FIATAL HÁZASPÁROK, ÉLETTÁRSI
KÖZÖSSÉGBEN ÉLŐ PÁROK ÉS EGYEDÜLÁLLÓ
SZÜLŐK SZÁMÁRA ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN
LAKÓHÁZ, VAGY LAKÁS VÁSÁRLÁSÁRA A 2020.
ÉVBEN**

**I.
A PÁLYÁZAT TÁRGYA**

A pályázat tárgya vissza nem térítendő eszközök odaítélése családi lakóház, vagy lakás vásárlására házaspárok, élettársi közösségben élő párok és egyedülálló szülők számára (a további szövegben: pályázók), akik nem rendelkeznek lakóépület tulajdonjoggal.

A pályázat keretösszege 5.000.000 dinár.

Pályázók csak egy pályázati beadvánnyal pályázhatnak, a kért eszközök pedig nem haladhatják meg az ingatlanok, az illetékes törvényszéki szakértő becslése szerinti értéke 50%-át, legtöbb 1.000.000,00 dinárig.

**II.
A PÁLYÁZAT CÉLJA**

A pályázat célja az alábbiakra irányul:

- Ada község fejlődésének serkentése
- a fiatalok Ada községből való elköltözésének megakadályozása
- a demográfiai szerkezet javulása folyamatának kezdeményezése, a gazdasági aktivitás beindítása előfeltételeként.

**III.
PÁLYÁZÁSI FELTÉTELEK**

A Pályázók lehetnek házastársak, élettársi közösségben élő párok és egyedülálló szülők – a törvénnyel összhangban – az alábbi feltételekkel:

1. hogy a pályázók legalább egyike nem töltötte be a 45. életévét a pályázás pillanatában, illetve az 55. életévet, ha egyedülálló szülő;
2. egyikük sem rendelkezik ház vagy lakás tulajdon vagy résztulajdonjoggal a község területén a

3. да је барем један од учесника у радном односу на територији Општине и има пребивалиште и живи на територији општине Ада;
4. да нису у крвном сродству у првом колену са потенцијалним продавцем непокретности;
5. да немају дуговања према Општини;
6. да докажу процењену тржишну вредност непокретности на основу вештачења урађеног од стране сталног судског вештака грађевинске струке;
7. непокретност коју учесници конкурса предлажу за куповину може да се налази на подручју свих насељених места на територији Општине Ада;
8. непокретност може бити у сувласништву више лица када се сви сувласници појављују као продавци својих сувласничких делова;
9. не смеју бити нерешени имовинско-правни односи на непокретности, не сме бити уписан било какав терет на листу непокретности, а непокретност и делови окућнице морају бити изграђени у складу са прописима о планирању и изградњи.

Услови из претходног члана морају бити кумулативно испуњени.

Учесници конкурса не могу да отуђе непокретност у наредних 7 година, а остала питања у вези са средствима обезбеђења непокретности биће детаљно регулисана уговором.

IV ОБАВЕЗНА ДОКУМЕНТАЦИЈА

Уз попуњену пријаву потребно је доставити следећу обавезну документацију:

- фотокопију личне карте Учесника конкурса;
- фотокопију извода из матичне књиге рођених за дете (децу);
- доказ о држављанству Републике Србије (фотокопија);
- доказ о брачној заједници – фотокопија извода из матичне књиге венчаних Учесника конкурса;
- доказ о ванбрачној заједници - оверена изјава ванбрачних партнера и два сведока о постојању ванбрачне заједнице;
- доказ о радном односу Учесника конкурса - пријава на пензијско-инвалидско осигурање – фотокопија М образаца и фотокопија Уговора о раду;
- потврду издату од стране РГЗ - служба за катастар непокретности о не поседовању куће или стана на територији Општине од стране Учесника конкурса, не старију од 30 дана од дана подношења пријаве на Конкурс,
- извод издат од стране РГЗ - служба за

3. a pályázók legalább egyike munkaviszonyban van a község területén és rendelkezik lakóhellyel Ada község területén és itt él;
4. nem állnak első szintű vér szerinti rokonságban a potenciális ingatlan eladóval;
5. nincs tartozásuk a község felé;
6. bizonyítják az ingatlan felbecsült piaci értékét építészeti szakmában illetékes törvényszéki szakértő véleményezése alapján;
7. az ingatlan, amelyet a Pályázók a vásárlásra javasolnak lehet a Község területén található bármely település területén és eleget kell tennie a lakhatási feltételeknek a lakásról és az épületek karbantartásáról szóló törvénnyel;
8. az ingatlan lehet társtulajdonban, amikor is minden társtulajdonos a saját tulajdonrészének eladójaként jelenik meg;
9. az ingatlan felett nem lehet rendezetlen vagyoni jogi viszony, nem lehet rá bejegyezve semmilyen teher az ingatlanlapban, az ingatlan és a melléképületrészek a tervezésről és a kiépítésről szóló előírásokkal összhangban kell, hogy legyenek kiépítve.

Az előző bekezdés szerinti feltételeknek együttesen kell eleget tenni.

A Pályázók az ingatlant nem idegeníthetik el az elkövetkező 7 évben, az egyéb kérdések az ingatlan biztosítási eszközeivel kapcsolatban a szerződéssel lesznek részletesebben szabályozva.

IV. KÖTELEZŐ DOKUMENTÁCIÓ

A jelen szabályzat szerinti feltételek teljesítését a Pályázók a következő dokumentumokkal igazolják, amelyet a pályázati beadványhoz mellékelnek:

- a Pályázók személyigazolványának fénymásolatát;
- anyakönyvi kivonat fénymásolata a gyermek(ek)re;
- bizonylat a Szerb Köztársaság állampolgárságáról (fénymásolat);
- bizonylat a házastársi közösségről – a Pályázók házassági anyakönyvi kivonatának fénymásolata;
- bizonylat az élettársi életközösségről - az élettársi életközösségben élő partnerek és két tanú hitelesített nyilatkozata az élettársi életközösség létezéséről;
- bizonylat a Pályázók munkaviszonyáról – bejelentés a nyugdíj és rokkantsági biztosításra – M űrlap fénymásolata és a munkaszerződés fénymásolata;
- Köztársasági Geodéziai Intézet - Kataszteri Hivatal igazolása arról, hogy a Pályázók nem rendelkeznek lakóház vagy lakás tulajdonjoggal a Község területén, a pályázat átadása napjától számított 30 napnál nem régebbi;
- Köztársasági Geodéziai Intézet - Kataszteri

катастар непокретности за непокретност која се предлаже за куповину, не старији од 30 дана од дана подношења пријаве на Конкурс;

- изјаву потенцијалног продавца да је прихватио услове Конкурса и да је сагласан са истим;
- оверену изјаву Учесника конкурса која садржи следеће:
 - да ће становати у предметној непокретности и да исту неће отуђити или дати у закуп у периоду од 7 година од дана потписивања Уговора;
 - да прихватају да за непокретност која ће представљати предмет уговора, буде уписана забележба хипотеке у корист Општине Ада;
 - да они и продавац/продавци непокретности међусобно нису крвни сродници у правој линији закључно са првим степеном;
- уверење Локалне пореске администрације о томе, да немају дуг према Општини Ада.
- потврда о пребивалишту Учесника конкурса издата од стране МУП РС
- доказ о процени тржишне вредности непокретности израђен од стране сталног судског вештака грађевинске струке.

V ПРИЈАВА НА КОНКУРС

Пријава на Конкурс подноси се на прописаном обрасцу који се преузима са интернет презентације Општине од 10.06.2020. године до 16.06.2020. године у 8 часова.

Пријава на Конкурс из става 1. овог члана подноси се непосредно Општини лично или путем поште препорученом пошиљком на адресу:

Општина Ада
Ада, Трг ослобођења бр. 1

са знаком

"НЕ ОТВАРАЈ - Конкурс за доделу бесповратних новчаних средстава младим брачним паровима, паровима који живе у ванбрачној заједници и самохраним родитељима на територији општине Ада за куповину куће или стана у 2020. години".

Све информације у вези са Конкурсом могу се добити од контакт особе Тамаре Панић, радним данима од 8 до 12 часова, на телефон број: 024/852-106 локал 211.

VI ОДЛУЧИВАЊЕ ПО КОНКУРСУ

Комисија је дужна да Општинском већу достави предлог за доделу средстава по овом конкурс у року од 60 дана од дана истека рока за подношење пријава.

Одлука Општинског већа о додели средстава

Hivatal kivonata a megvásárlásra javasolt ingatlanra, a pályázat átadása napjától számított 30 napnál nem régebbi;

- a potenciális eladó nyilatkozata, hogy elfogadta a Pályázat feltételeit és egyetért azokkal;
- a Pályázók hitelesített nyilatkozata, amely az alábbiakat tartalmazza:
 - hogy a tárgyat képező házban fognak lakni és azt nem fogják elidegeníteni, vagy bérbe adni a szerződés aláírása napját követő 7 éves időszakban;
 - hogy a szerződés tárgyát képező ingatlant a Község javára jelzálogosítják;
- hogy ők és az ingatlan eladója/eladói nem állnak egyenesági vérrokonságban az első szinthez bezárólag;
- a Helyi Adó-adminisztráció bizonylata, hogy nincs tartozásuk a Község felé;
- a belügyminisztérium részéről kiadott bizonylat a pályázók lakóhelyéről;
- bizonylat az ingatlan piaci értékének felbecsüléséről az építészeti szakmában illetékes törvényes szakértő részéről.

V. A PÁLYÁZATOK BETERJESZTÉSE

A pályázatot, 2020.06.10- étől 2020.06.16-án 8 óráig, az előírt úrlapon terjesztik be, amelyet a község internetes oldaláról lehet letölteni, vagy a község Szolgáltatóközpontjában átvenni.

A jelen szakasz 1. bekezdése szerinti pályázati beadványt közvetlenül a községnek terjesztik be, személyesen, vagy ajánlott küldeményként postai úton, az alábbi címre:

Ada község,
Ada, Felszabadulás tér 1,

Feltüntetve

„NEM FELBONTANI - Pályázat a vissza nem térítendő pénzügyi eszközök odaítélésére fiatal házaspárok, életközösségben élő párok és egyedülálló szülők számára Ada község területén lakóház, vagy lakás vásárlására a 2020. évben".

A pályázattal kapcsolatos információk Tamara Panić, kapcsolattartó személytől kaphatók, munkanapokon 8-12 óráig a 024/852-106 telefonszám 211-es mellékén.

VI. DÖNTÉSHOZATAL

A bizottság köteles a Községi Tanácsának a pályázati beadványok betérjesztésének határideje lejártának napjától számított 60 napos határidőben javaslatot terjeszteni elő az eszközök odaítélésére.

A Községi Tanács eszközök odaítéléséről szóló

<p>објављује се на интернет презентацији Општине.</p> <p style="text-align: center;">VII ОБЈАВА КОНКУРСА</p> <p>Овај Конкурс се објављује у "Службеном листу општине Ада" и на интернет презентацији Општине.</p> <p>Република Србија Аутономна Покрајина Војводина Општина Ада ОПШТИНСКО ВЕЋЕ ОПШТИНЕ АДА Број: 020-6-65/2020-03 Датум: 08.06.2020.године</p>	<p>határozata a község hirdetőtábláján és internetes oldalán jelenik meg.</p> <p style="text-align: center;">VII. A PÁLYÁZAT MEGJELENTETÉSE</p> <p>A jelen pályázatot Ada község Hivatalos Lapjában és a község internetes oldalán jelenik meg.</p> <p>Szerb Köztársaság Vajdaság Autonóm Tartomány Ada község ADA KÖZSÉG KÖZSÉGI TANÁCSA Szám:020-6-65/2020-03 Keltetés:2020.06.08.</p> <p style="text-align: right;">Bilicki Zoltán s.k. ELNÖK</p>
--	--

72.

На основу члана 46. тачке 2) Закона о локалној самоуправи ("Сл. гласник РС", бр. 129/2007, 83/2014 - др. закон, 101/2016 - др. закон и 47/2018), члана 68. став 1) тачка 2) Статута општине Ада („Службени лист Општине Ада“ бр. 11/2019 и 20/2019) и Одлуке о додели бесповратних новчаних средстава младим брачним паровима, паровима који живе у ванбрачној заједници и самохраним родитељима на територији општине Ада за куповину куће или стана у 2020. години, Општинско веће општине Ада на седници одржаној 08.06.2020. године доноси

ПРАВИЛНИК

О УСЛОВИМА ЗА ДОДЕЛУ БЕСПОВРАТНИХ НОВЧАНИХ СРЕДСТАВА МЛАДИМ БРАЧНИМ ПАРОВИМА, ПАРОВИМА КОЈИ ЖИВЕ У ВАНБРАЧНОЈ ЗАЈЕДНИЦИ И САМОХРАНИМ РОДИТЕЉИМА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ АДА ЗА КУПОВИНУ КУЋЕ ИЛИ СТАНА У 2020. ГОДИНИ

Члан 1.

Овим Правилником утврђују се услови и поступак за доделу бесповратних средстава брачним паровима, паровима који живе у ванбрачној заједници и самохраним родитељима за куповину породичне куће или стана из буџета Општине Ада (у даљем тексту: Учесници конкурса) којима ће бити додељена бесповратна средства за куповину породичне куће или стана на територији општине Ада.

Члан 2.

Конкурс за доделу бесповратних средстава брачним паровима, паровима у ванбрачној заједници и самохраним родитељима за куповину породичне куће или стана на територији Општине (у даљем тексту: Конкурс), утврђује и расписује Општинско веће општине Ада и објављује се на интернет презентацији Општине и у "Службеном листу општине Ада".

Члан 3.

Учесници конкурса могу бити брачни парови, парови у ванбрачној заједници - у складу са Законом и самохрани родитељи под следећим условима:

1. да бар један од учесника од брачних другова није старији од 45 година живота, односно 55 година уколико је у питању самохрани родитељ - у тренутку подношења пријаве на Конкурс;
2. који нису власници или сувласници куће или стана на територији Општине у тренутку подношења пријаве на Конкурс,
3. да је барем један од учесника у радном односу на територији Општине и има пребивалиште и живи на територији општине Ада;
4. да нису у крвном сродству у првом колону са потенцијалним продавцем непокретности;
5. да немају дуговања према Општини Ада;
6. да докажу процењену тржишну вредност непокретности на основу вештачења урађеног од стране сталног судског вештака грађевинске струке;
7. непокретност коју Учесници конкурса предлажу за куповину може да се налази на подручју свих

насељених места на територији Општине Ада;

8. Непокретност може бити у сувласништву више лица када се сви сувласници појављују као продавци својих сувласничких делова;
9. Не смеју бити нерешени имовинско-правни односи на непокретности, не сме бити уписан било какав терет на листу непокретности, а непокретност и делови окућнице морају бити изграђени у складу са прописима о планирању и изградњи.

Члан 4.

Услови из претходног члана морају бити кумулативно испуњени.

Учесници конкурса могу аплицирати само са једном пријавом, а висина тражених средстава не може бити већа од 50% вредности непокретности, по процени судског вештака, а највише до 1.000.000,00 динара.

Учесници конкурса не могу да отуђе непокретност у наредних 7 година, а остала питања у вези са средствима обезбеђења непокретности биће детаљно регулисана уговором.

Члан 5.

Утврђивање испуњености услова из овог Правилника, врши Комисија за доделу бесповратних средстава.

Учесници конкурса, који испуњавају услове се рангирају доделом одговарајућег броја бодова за сваког Учесника конкурса, према следећим критеријумима:

1. за сваког запосленог Учесника конкурса на територији Општине Ада - по 10 бодова.
2. за сваког запосленог Учесника конкурса који има сопствени бизнис (самозапошљавање) у трајању од најмање годину дана пре отварања Конкурса - по 5 бодова;
3. за свако малолетно дете по 5 бодова;
4. за сваког Учесника конкурса који има пребивалиште на територији општине Ада - по 10 бодова

У ситуацији када два или више Учесника конкурса имају исти број бодова, рангирање тих Учесника конкурса ће се вршити применом следећих резервних критеријума и то према наведеном редоследу:

1. број деце Учесника конкурса и то тако, што ће предност имати Учесници конкурса, који имају већи број деце;
2. млађи Учесници конкурса и то тако, што се сабирају године живота Учесника и предност ће имати Учесници конкурса са мање година живота.

Члан 6.

Услове овог Правилника Учесници конкурса доказују следећом документацијом коју подносе уз пријаву на Конкурс:

- фотокопију личне карте Учесника конкурса;
- фотокопију извода из матичне књиге рођених за дете (децу);
- доказ о држављанству Републике Србије (фоткопија);
- доказ о брачној заједници – фотокопија извода из матичне књиге венчаних Учесника конкурса;
- доказ о ванбрачној заједници - оверена изјава ванбрачних партнера и два сведока о постојању ванбрачне заједнице;
- доказ о радном односу Учесника конкурса - пријава на пензијско-инвалидско осигурање – фотокопија М образаца и фотокопија Уговора о раду;
- потврду издату од стране РГЗ - служба за катастар непокретности о не поседовању куће или стана на територији Општине од стране Учесника конкурса, не старију од 30 дана од дана подношења пријаве на Конкурс,

- извод издат од стране РГЗ - служба за катастар непокретности за непокретност која се предлаже за куповину, не старији од 30 дана од дана подношења пријаве на Конкурс;
- изјаву потенцијалног продавца да је прихватио услове Конкурса и да је сагласан са истим;
- оверену изјаву Учесника конкурса која садржи следеће:
 - да ће становати у предметној непокретности и да исту неће отуђити или дати у закуп у периоду од 7 година од дана потписивања Уговора;
 - да прихватају да за непокретност која ће представљати предмет уговора, буде уписана забележба хипотеке у корист Општине Ада;
 - да они и продавац/продавци непокретности међусобно нису крвни сродници у правој линији закључно са првим степеном;
- уверење Локалне пореске администрације о томе, да немају дуг према Општини Ада.
- потврда о пребивалишту Учесника конкурса издату од стране МУП РС
- доказ о процени тржишне вредности непокретности израђен од стране сталног судског вештака грађевинске струке.

У случају да су настале промене у погледу чињеница које се доказују документацијом, од тренутка подношења пријаве до доношење Одлуке, Учесници конкурса су дужни да доставе доказе о истим.

Члан 7.

Непокретност за чију куповину се врши додела бесповратних средстава у складу са овим Правилником, мора кумулативно да испуњава следеће услове:

- да се ради о непокретности која је уписана у Катастар непокретности на име продавца/продаваца, без терета;
- сагласност супружника продавца/продаваца за продају предметне непокретности;
- да продавац или продавци непокретности и Учесник конкурса нису крвни сродници у правој линији закључно са првим степеном;
- да не постоје нерешени имовинско-правни односи на непокретности;
- да је непокретност, као и сви делови окућнице, који се налазе на катастарској парцели на којој је непокретност, изграђена у складу са прописима, који регулишу планирање и изградњу, односно да не постоји забележба да је непокретност или део окућнице изграђена без дозволе.

Члан 8.

Стручне послове у поступку по Конкурсу обавља Комисија за доделу бесповратних средстава (У даљем тексту: Комисија).

Комисију образује Општинско веће.

Чланови Комисије не могу у исто време бити примаоци средстава, која се додељују по основу Јавног конкурса.

Члан 9.

Комисија је дужна да:

- размотри поднете пријаве по објављеном Конкурсу за доделу бесповратних средстава, а ради утврђивања да ли су благовремене и потпуне;
- за све благовремене и потпуне пријаве утврди испуњеност услова из члана 3. овог Правилника;
- да сачини предлог листе Учесника конкурса на основу бодовања, којима се додељују средства (а даљем тексту: Корисници средстава), исто објави на огласној табли Општине и достави Општинском

већу Општине ради коначног одлучивања.

Члан 10.

Корисници средстава се обавезују да ће најмање 7 година становати у предметној непокретности.

Трошкове преноса власништва и установљавања терета на непокретност која је предмет Конкурса носе корисници средстава.

Општина се обавезује да ће барем једном годишње проверавати боравак, односно коришћење предметне непокретности која је купљена путем конкурса.

Члан 11.

Комисија је дужна да у року од 60 дана од дана истека рока за подношење пријава на Конкурс сачини предлог за доделу средстава и достави га Општинском већу.

Одлуку о додели средстава Општине доноси Општинско веће на предлог Комисије.

Члан 12.

Одлука о додели средстава из члана 11. став 2. овог Правилника објављује се на огласној табли и на интернет презентацији Општине.

У року од 15 дана од дана доношења одлуке о додели средстава, Корисници средстава закључују уговор са Општином Ада, а затим у року од 30 дана и уговор са продавцем непокретности.

Учесници конкурса којима су одлуком додељена средства дужни су да некретнину, на основу закљученог уговора, упишу у катастар непокретности, а потом да дају хипотекарну изјаву којом се уписује у лист непокретности хипотека за будуће и условно потраживање у корист Општине.

Општина Ада ће додељена средства пренети на рачун продавца непокретности у року од 8 дана, од дана достављања доказа (извода из листа непокретности) којим се доказује да је уписана хипотека у за будуће и условно потраживање у корист Општине.

Учесници конкурса којима су одлуком додељена средства дужни су да се пријаве на адресу непокретности у року од 30 дана од дана уписа власништва на непокретности.

Општина се обавезује да ће након истека 7 година од дана потписивања Уговора из става 1. овог члана, издати дозволу за брисање терета.

Члан 13.

Корисници средстава су дужни да у року од 30 дана од дана промене било које од околности на основу којих је остварено право на куповину стана или породичне куће (промена пребивалишта макар и једног од Корисника средстава и др.) Општини Ада доставе обавештење о томе.

У случају да било ко од Корисника средстава дефакто промени пребивалиште, надлежни орган јединице локалне самоуправе раскинуће уговор из члана 12. става 2. ове Одлуке и активирати хипотеку.

Члан 14.

Пријава на Конкурс подноси се на прописаном обрасцу који се преузима са интернет презентације или у Услужном центру Општине.

Пријава на Конкурс из става 1. овог члана подноси се непосредно Општини лично или путем поште препорученом пошиљком на адресу:

Општина Ада
Ада, Трг ослобођења бр. 1

са назнаком

"Конкурс за доделу бесповратних новчаних средстава младим брачним паровима, паровима који живе у ванбрачној заједници и самохраним родитељима на територији општине Ада за куповину куће или стана у 2020. години".

Члан 15.

Овај Правилник ступа на снагу даном доношења и објављује се у "Службеном листу општине Ада" и на интернет презентацији Општине.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Ада
ОПШТИНСКО ВЕЋЕ ОПШТИНЕ АДА
Број: 020-6-64/2020-03
Датум: 08.06.2020. године

ПРЕДСЕДНИК
Билицки Золтан с.р.

A helyi önkormányzatról szóló törvény (SZK Hivatalos Közlönye, 129/2007, 83/2014 – m.törv., 101/2016 – m.törv. és 47/2018. számok) 46. szakaszának 2) pontja, Ada község statútuma (Ada Község Hivatalos Lapja, 11/2019. és 20/2019. számok) 68. szakasza 1. bekezdésének 2) pontja, és a határozat a vissza nem térítendő pénzügyi eszközök odaítéléséről ház, vagy lakás vásárlására fiatal házaspárok élettársi közösségben élők és egyedülálló szülők számára Ada község területén a 2020. évben alapján, Ada Község Községi Tanácsa a 2020.06.08-án tartott ülésén meghozza a

SZABÁLYZATOT

A VISSZA NEM TÉRÍTENDŐ PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK ODAÍTÉLÉSÉNEK FELTÉTELEIRŐL FIATAL HÁZASPÁROK, ÉLETTÁRSI KÖZÖSSÉGBEN ÉLŐ PÁROK ÉS EGYEDÜLÁLLÓ SZÜLŐK SZÁMÁRA ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN LAKÓHÁZ, VAGY LAKÁS VÁSÁRLÁSÁRA A 2020. ÉVBEN

1. szakasz

A jelen szabályzat előírja a vissza nem térítendő eszközök odaítélésének feltételeit és módját, családi lakóház, vagy lakás vásárlására házaspárok, házastársi életközösségben élő párok és egyedülálló szülők számára Ada község költségvetéséből (a további szövegben: Pályázók), akiknek a vissza nem térítendő eszközöket odaítélik családi lakóház, vagy lakás vásárlására Ada község területén.

2. szakasz

A pályázatot a vissza nem térítendő eszközök odaítélésére családi lakóház, vagy lakás vásárlására házaspárok, házastársi életközösségben élő párok és egyedülálló szülők számára a község területén (a további szövegben: Pályázat), Ada Község Községi Tanácsa állapítja meg és írja ki, és közzéteszi a község internetes oldalán és Ada Község Hivatalos Lapjában.

3. szakasz

A Pályázók lehetnek házastársak, házastársi életközösségben élő párok és egyedülálló szülők – a törvénnyel összhangban – az alábbi feltételekkel:

1. hogy a pályázók legalább egyike nem töltötte be a 45. életévét a pályázás pillanatában, illetve az 55. életévet, ha egyedülálló szülő;
2. egyikük sem rendelkezik ház vagy lakás tulajdon vagy résztulajdonjoggal a község területén a Pályázatra jelentkezés pillanatában;
3. a pályázók legalább egyike munkaviszonyban van a község területén és rendelkezik lakóhellyel Ada község területén és itt él;
4. nem állnak első szintű vér szerinti rokonságban a potenciális ingatlan eladóval;
5. nincs tartozásuk a község felé;
6. bizonyítják az ingatlan felbecsült piaci értékét építészeti szakmában illetékes törvényszéki szakértő véleményezése alapján;
7. az ingatlan, amelyet a Pályázók a vásárlásra javasolnak lehet a Község területén található bármely település

- területén és eleget kell tennie a lakhatási feltételeknek a lakásról és az épületek karbantartásáról szóló törvénnyel;
8. az ingatlan lehet társtulajdonban, amikor is minden társtulajdonos a saját tulajdonrészének eladójaként jelenik meg;
 9. az ingatlan felett nem lehet rendezetlen vagyoni jogi viszony, nem lehet rá bejegyezve semmilyen teher az ingatlanlapban, az ingatlan és a melléképületrészek a tervezésről és a kiépítésről szóló előírásokkal összhangban kell, hogy legyenek kiépítve.

4. szakasz

Az előző bekezdés szerinti feltételeknek együttesen kell eleget tenni.

A Pályázók csak egy pályázati beadvánnyal pályázhatnak, a kért eszközök pedig nem haladhatják meg az ingatlanok, az illetékes törvényszéki szakértő becslése szerinti értéke 50%-át, legtöbb 1.000.000,00 dinárig.

A Pályázók az ingatlant nem idegeníthetik el az elkövetkező 7 évben, az egyéb kérdések az ingatlan biztosítási eszközeivel kapcsolatban a szerződéssel lesznek részletesebben szabályozva.

5. szakasz

A jelen szabályzat szerinti feltételek kielégítésének megállapítását a Bizottság a Vissza Nem Térítendő Eszközök Odaítélésére végzi.

A feltételeknek eleget tevő Pályázókat az őket megillető pontszámok hozzárendelésével rangsorolják, az alábbi mércék szerint:

1. az Ada község területén munkaviszonyban levő Pályázók mindegyikére – 10 pont/fő.
2. munkaviszonyban levő Pályázók mindegyikére, aki saját vállalkozással rendelkezik (önfoglalkoztatás), a Pályázat megnyitását megelőző legalább egy éves időszakban - 5 pont/fő;
3. minden kiskorú gyermekre 5 pont/fő;
4. minden Pályázóra, aki lakóhellyel rendelkezik Ada község területén – 10 pont/fő.

Abban az esetben ha két, vagy több Pályázónak azonos pontszáma van, azok rangsorolása az alábbi kiegészítő mércék alapján történik, mégpedig a feltüntetett sorrendben:

1. a Pályázók gyermekeinek száma azzal, hogy az előnyt a több gyermek jelenti;
2. a fiatalabb Pályázók, úgy hogy az életkorukat összeadják azzal, hogy az előnyt a fiatalabb életkor jelenti.

6. szakasz

A jelen szabályzat szerinti feltételek teljesítését a Pályázók a következő dokumentumokkal igazolják, amelyet a pályázati beadványhoz mellékelnek:

- a Pályázók személyigazolványának fénymásolatát;
- anyakönyvi kivonat fénymásolata a gyermek(ek)re;
- bizonylat a Szerb Köztársaság állampolgárságáról (fénymásolat);
- bizonylat a házastársi közösségről – a Pályázók házassági anyakönyvi kivonatának fénymásolata;
- bizonylat az élettársi életközösségről - az élettársi életközösségben élő partnerek és két tanú hitelesített nyilatkozata az élettársi életközösség létezéséről;
- bizonylat a Pályázók munkaviszonyáról – bejelentés a nyugdíj és rokkantsági biztosításra – M űrlap fénymásolata és a munkaszerződés fénymásolata;
- Köztársasági Geodéziai Intézet - Kataszteri Hivatal igazolása arról, hogy a Pályázók nem rendelkeznek lakóház vagy lakás tulajdonjogával a Község területén, a pályázat átadása napjától számított 30 napnál nem régebbi;
- Köztársasági Geodéziai Intézet - Kataszteri Hivatal igazolása arról, hogy a Pályázók nem rendelkeznek lakóház vagy lakás tulajdonjogával a Község területén, a pályázat átadása napjától számított 30 napnál nem régebbi;
- a potenciális eladó nyilatkozata, hogy elfogadta a Pályázat feltételeit és egyetért azokkal;
- a Pályázók hitelesített nyilatkozata, amely az alábbiakat tartalmazza:
 - hogy a tárgyat képező házban fognak lakni és azt nem fogják elidegeníteni, vagy bérbe adni a szerződés aláírása napját követő 7 éves időszakban;
 - hogy a szerződés tárgyát képező ingatlant a Község javára jelzálogosítják;
 - hogy ők és az ingatlan eladója/eladói nem állnak egyenesági vérrokonságban az első szinttel

bezárólag;

- a Helyi Adó-adminisztráció bizonylata, hogy nincs tartozásuk a Község felé;
- a belügyminisztérium részéről kiadott bizonylat a pályázók lakóhelyéről;
- bizonylat az ingatlan piaci értékének felbecsüléséről az építészeti szakmában illetékes törvényszéki szakértő részéről.

Amennyiben a dokumentumokkal bizonyított tényállás a pályázat betérjesztése és a döntéshozatal között megváltozik, a Pályázók kötelesek arról bizonyítékot beadni.

7. szakasz

Az ingatlanok, amelyekre a jelen szabállyal összhangban a vissza nem térítendő eszközöket folyósítják az összes alábbi feltételnek eleget kell tennie:

- az ingatlan az eladó/eladók nevével jegyzett kataszteri bejegyzéssel rendelkezik, és nincs rajta terhelés;
- az eladó/eladók házastársának beleegyezése a tárgyi ingatlan eladásába;
- az ingatlan eladója/eladói a Pályázókkal nem állnak egyenesági vérrokonásban az első szinttel bezárólag;
- az ingatlan felett nem áll fenn rendezetlen vagyoni jogi viszony;
- az ingatlan és a kataszteri parcellán található egyéb melléképületek a tervezésről és a kiépítésről szóló előírásokkal összhangban vannak kiépítve, illetve nem léteznek bejegyzés, hogy az ingatlan, vagy a melléképületek engedély nélkül épültek.

8. szakasz

A Pályázati eljárás szakfeladatait a Bizottság a Vissza Nem Térítendő Eszközök Odaítélésére (a továbbiakban: Bizottság) látja el.

A Bizottságot a községi Tanács alakítja meg.

A Bizottság tagjai nem lehetnek egyidejűleg azon eszközök kedvezményezettjeit, amelyeket a nyilvános pályázat alapján folyósítanak.

9. szakasz

A Bizottság köteles:

- megvitatni a megjelentetett Pályázat nyomán beadott pályázatokat, annak megállapítása érdekében, hogy azok időben érkeztek-e és hiánytalanok-e;
- az összes időben érkezett és hiánytalan pályázatra megállapítani, hogy kielégítik-e a jelen szabályzat 3. szakasza szerinti feltételeket;
- összeállítani a pályázati kiíráson támogatásra javasolt Pályázók listáját (a továbbiakban: Eszközhasználók) a pontozás alapján, azt megjelentetni a község hirdetőtábláján, és továbbítani a Községi Tanácsnak a végső döntéshozatal érdekében.

10. szakasz

Az Eszközhasználók kötelezettséget vállalnak, hogy legalább 7 évig a tárgyi ingatlanban fognak lakni.

A tulajdonjog átruházásának és a Pályázat tárgyát képező ingatlan feletti teher megállapításának költségeit az Eszközhasználók viselik.

A Község kötelezettséget vállal, hogy évente legalább egyszer ellenőrzi a pályázat útján vásárolt tárgyi ingatlanban való tartózkodást, illetve annak használatát.

11. szakasz

A Bizottság köteles a pályázati beadványok betérjesztésének határideje lejártának napjától számított 60 napos határidőben összeállítani a javaslatot az eszközök odaítélésére és azt továbbítani a Községi Tanácsnak.

A Község eszközeinek odaítéléséről szóló határozatot a Községi Tanács hozza meg a Bizottság javaslatára.

12. szakasz

A jelen szabályzat 11. szakaszának 2. bekezdése szerinti eszközök odaítéléséről szóló határozatot a Község

hirdetőtábláján és a község internetes oldalán jelentetik meg.

Az eszközök odaítéléséről szóló határozat meghozatalának napjától számított 15 napos határidőben az Eszközhasználók szerződést kötnek a Községgel, ezt követően pedig 30 napos határidőben szerződést kötnek az ingatlan eladójával.

A pályázat résztvevői, akiknek a határozattal eszközöket ítéltek oda kötelesek az ingatlant, a megkötött szerződés alapján, bejegyeztetni az ingatlan-kataszterbe, majd ezt követően jelzálog nyilatkozatot tenni, amellyel az ingatlanlapban jelzálogot jegyeznek be a jövőbeni és feltételes követelésre a Község javára.

Ada község az odaítélt eszközöket az eladó számlájára fogja átutalni, 8 napos határidőben attól a naptól számítva amikor betervesztették a bizonyítékot (kataszteri kivonat), amellyel bizonyítják, hogy az ingatlanlapban jelzálogot jegyeztek be a jövőbeni és feltételes követelésre a Község javára.

A pályázat résztvevői, akiknek a határozattal eszközöket ítéltek oda kötelesek bejelentkezni az ingatlan címére, az ingatlan feletti tulajdonjog bejegyzése napjától számított 30 napos határidőben.

A Község kötelezettséget vállal, hogy a jelen szakasz 1. bekezdése szerinti szerződés aláírása napjától számított 7 éves határidő lejártát követően engedélyt fog kiadni a terhelés törlésére.

13. szakasz

Amennyiben bekövetkezik azon körülmények változása, amely alapján a jog megvalósult a lakás vagy a családi lakóház vásárlására (akár az egyik Eszközhasználó lakcímének változása és egyebek), arról az Eszközhasználók kötelesek a Ada községet 30 napos határidőben értesíteni.

Abban az esetben ha az Eszközhasználó bármelyike ténylegesen megváltoztatja a lakóhelyet, a helyi önkormányzati egység illetékes szerve felbontja a jelen határozat 12. szakaszának 2. bekezdése szerinti szerződést, és aktiválja a jelzálogot.

14. szakasz

A Pályázatot az előírt úrlapon terjesztik be, amelyet a Község internetes oldaláról lehet letölteni, vagy a Község Szolgáltatóközpontjában átvenni.

A jelen szakasz 1. bekezdése szerinti pályázati beadványt közvetlenül a községnek terjesztik be, személyesen, vagy ajánlott küldeményként postai úton, az alábbi címre:

**Ada község,
Ada, Felszabadulás tér 1,**

Feltüntetve

„Pályázat a vissza nem térítendő pénzügyi eszközök odaítélésére fiatal házaspárok, életközösségben élő párok és egyedülálló szülők számára Ada község területén lakóház, vagy lakás vásárlására a 2020. évben”.

15. szakasz

A jelen szabályzat a meghozatala napján lép hatályba és Ada Község Hivatalos Lapjában és a Község internetes oldalán jelenik meg.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Ada község
ADA KÖZSÉG KÖZSÉGI TANÁCSA
Szám: 020-6-64/2020-03
Keltezés: 2020.06.08-án.

Bilicki Zoltán s.k.
ELNÖK

ПРИЈАВА

НА КОНКУРС ЗА ДОДЕЛУ БЕСПОВРАТНИХ НОВЧАНИХ СРЕДСТАВА МЛАДИМ БРАЧНИМ ПАРОВИМА, ПАРОВИМА КОЈИ ЖИВЕ У ВАНБРАЧНОЈ ЗАЈЕДНИЦИ И САМОХРАНИМ РОДИТЕЉИМА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ АДА ЗА КУПОВИНУ КУЋЕ ИЛИ СТАНА У 2020. ГОДИНИ

1.	Име, очево име, и презиме Учесника конкурса	1.	2.
2.	Датум и место рођења Учесника конкурса		
3.	Адреса Учесника конкурса		
4.	Број телефона Учесника конкурса		
5.	Статус Учесника конкурса (заокружи)	а) брачна заједница б) ванбрачна заједница в) самохрани родитељ	
6.	Име, очево име, и презиме чланова заједничког домаћинства Учесника конкурса: - - -		
7.	Подаци о непокретности коју Учесници конкурса предлажу за куповину (катастарска парцела, адреса непокретности и власник непокретности)		
8.	Износ средстава који се потражује од Општине Ада за куповину породичне куће или стана		

Ми, доле потписани Учесници конкурса, подношењем ове пријаве прихватамо све услове утврђене Правилником и Конкурсом за доделу бесповратних средстава брачним паровима, паровима у ванбрачној заједници и самохраним родитељима за куповину породичне куће или стана на територији општине Ада, расписаним дана 10.06.2020. године.

у _____
(место)

Дана _____

Учесници конкурса

(потпис)

(потпис)

JELENTKEZÉSI LAP

A PÁLYÁZATRA A VISSZA NEM TÉRÍTENDŐ PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK ODAÍTÉLÉSÉRE FIATAL HÁZASPÁROK, ÉLETTÁRSI KÖZÖSSÉGBEN ÉLŐ PÁROK ÉS EGYEDÜLÁLLÓ SZÜLŐK SZÁMÁRA ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN LAKÓHÁZ, VAGY LAKÁS VÁSÁRLÁSÁRA A 2020. ÉVBEN

1.	A pályázók vezetékneve, apja neve, utóneve	1.	2.
2.	A pályázók születési ideje és helye		
3.	A pályázók címe		
4.	A pályázók telefonszáma		
5.	A pályázók jogállása (keretezni)	a) házastársak b) életközösségben élők c) egyedülálló szülő	
6.	A pályázókkal közös háztartásban élők vezetékneve, apja neve, utóneve: - - -		
7.	A pályázók által megvételre javasolt ingatlan adatai (kataszteri parcella, az ingatlan címe, az ingatlan tulajdonosa)		
8.	Az Ada községtől igényelt eszközök összege a családi lakóház vagy lakás vásárlására		

Mi, alulírt pályázók, a jelentkezési lap betérjesztésével elfogadjuk a szabályzattal és a 2020.06.10-én kiírt pályázattal a vissza nem térítendő pénzügyi eszközök odaítélésére fiatal házaspárok, élettársi közösségben élő párok, és egyedülálló szülők számára Ada község területén lakóház, vagy lakás vásárlására megállapított összes feltételt.

(helység)
Keltezés _____

Pályázók

(aláírás)

(aláírás)

73.

На основу члана 15. став 1. тачка 3. Закона о референдуму и народној иницијативи ("Службени гласник Републике Србије", број 48/94 и 11/98),

Комисија за спровођење референдума, на својој седници дана 09. јуна 2020. године, доноси

Р Е Ш Е Њ Е

О ПРОПИСИВАЊУ ОБРАЗАЦА ЗА СПРОВОЂЕЊЕ РЕФЕРЕНДУМА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ АДА РАДИ ДОНОШЕЊА ОДЛУКЕ О УВОЂЕЊУ САМОДОПРИНОСА РАСПИСАНОГ ЗА 21. 22. 23. И 24. ЈУН 2020. ГОДИНЕ

1. Овим решењем прописују се обрасци за спровођење референдума на територији општине Ада ради доношења одлуке о увођењу самодоприноса расписаног за 21. 22. 23. и 24. јун 2020. године (Обрасци Р-1, Р-2, Р-3, Р-4, Р-5, Р-6, и Р-7), према прилогу који чини његов саставни део.
2. Ово решење ступа на снагу даном доношења и објавиће се у "Службеном листу Општине Ада"

Број:06-95-3/2020-01
У Ади, 09. јун 2020. године

КОМИСИЈА ЗА СПРОВОЂЕЊЕ РЕФЕРЕНДУМА

Председник,
Гавриловић Вања с.р.

A referendumról és a népi kezdeményezésről szóló törvény 15. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja (Szerb Köztársaság Hivatalos Lapja, 48/94 és 11/98 szám) alapján,

A referendumot levezető Bizottság, a 2020. június 9-én megtartott ülésén meghozza a

V É G Z É S T

ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN 2020. JÚNIUS 21. 22. 23. ÉS 24-ÉN SORRA KERÜLŐ ÉS A HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSÉRŐL SZÓLÓ HATÁROZAT MEGHOZATALÁRA IRÁNYULÓ REFERENDUM LEVEZETÉSÉHEZ SZÜKSÉGES ŰRLAPOK ELŐÍRÁSÁRÓL

1. E végzés előírja azon űrlapokat (R-1.R-2, R-3, R-4, R-5, R-6, és R-7) amelyek az Ada község területén a 2020. június 21. 22. 23. és 24-ére, a helyi járulék bevezetéséről szóló határozat meghozatala végett kiírt referendum levezetéséhez szükségesek, és amelyek mellékletként a határozat szerves részét képezik.
2. E végzés Ada Község Hivatalos Lapjában való megjelenése napján lép hatályba.

Szám:06-95-3/2020-01
Adán, 2020. június 9-én

A REFERENDUM LEVEZETÉSÉT VÉGZŐ BIZOTTSÁG

Elnök,
Gavrilović Vanja s.k.

Obrazac- Ürlap: R-1

SKUPŠTINA OPŠTINE ADA
ADA KÖZSÉG KÉPVISELŐ-TESTÜLETE

GLASAČKI LISTIĆ SZAVAZÓLAP

ZA IZJAŠNJAVANJE GRAĐANA
NA REFERENDUMU NA TERITORIJI OPŠTINE ADA RADI DONOŠENJA
ODLUKE O UVOĐENJU SAMODOPRINOSA

21., 22., 23. i 24. juna 2020. godine

A POLGÁROK VÉLEMÉNY-KINYILVÁNÍTÁSÁRA

2020. június 21., 22., 23., és 24-én,

ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN, A HELYI HOZZÁJÁRULÁS BEVEZETÉSÉRŐL
SZÓLÓ DÖNTÉS MEGHOZATALA CÉLJÁBÓL TARTOTT REFERENDUMON

**“Da li ste za donošenje Odluke o uvođenju
samodoprinosa na teritoriji opštine Ada ?”**

**“Támogatja -e Ön az Ada község területére
vonatkozó helyi hozzájárulás bevezetéséről
szóló határozat meghozatalát?”**

DA - IGEN

NE - NEM

(Glasa se zaokruživanjem reči "da" ili reči "ne")
(A szavazás az "igen" vagy a "nem" szó bekarikázásával történik)

(M. P.)

Obrazac-Úrlap: R-2

POTVRDA

O BIRAČKOM PRAVU ZA GLASANJE VAN GLASAČKOG MESTA

SZAVAZÓHELYEN KÍVÜLI SZAVAZÁSRA SZÓLÓ VÁLASZTÓJOGI

IGAZOLÁS

Potvrđuje se da je
Miszerint

_____ ,
(ime i prezime – vezeték- és utónév)

(JMBG - személyi szám)

sa prebivalištem u
lakhelye:

(adresa prebivališta – lakcím)

upisan u birački spisak
be van jegyezve Ada község

opštine Ada pod rednim brojem: _____ i da ima biračko pravo.
választóinak névjegyzékébe a: _____ sorszám alatt és választójoggal rendelkezik.

U Adi god. u časova.
Kelt Adán, napján órakor.
(mesto - helység) (datum - dátum)

GLASAČ

(ime i prezime/vezeték- és utónév)

(potpis - aláírás)

PRESEDNIK GLASAČKOG ODBORA

(ime i prezime / vezeték- és utónév)

(potpis - aláírás)

SZAVAZÓPOLGÁR

A SZAVAZÓ BIZOTTSÁG ELNÖKE

Napomena: Potpisana potvrda od strane glasača koji glasa van biračkog mesta, vraća se glasačkom odboru radi evidentiranja.

Megjegyzés: A szavazópolgár által aláírt igazolást -nyilvántartásba vétel céljából- a Szavazó bizottságnak kell visszajuttatni.

(potpis-aláírás)

(ime, prezime i potpis predsednika-
vezetéknév,név és aláírás)

(ime i prezime-vezetnév és név)

1. _____

(ime i prezime i potpis člana-név és aláírás)

2. _____

(ime i prezime i potpis člana-név és aláírás)

3. _____

(ime i prezime i potpis člana-név és aláírás)

Z A P I S N I K

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

O PRIMOPREDAJI GLASAČKOG MATERIJALA PRE GLASANJA SA KOMISIJE ZA SPROVOĐENJE REFERENDUMA NA GLASAČKI ODBOR A SZAVAZÁSI ANYAG SZAVAZÁS ELŐTTI ÁTADÁSÁRÓL ÉS ÁTVÉTELÉRŐL A REFERENDUMOT LEVEZETŐ BIZOTTSÁGTÓL A SZAVAZÓ BIZOTTSÁGNAK

1. Komisija za sprovođenje referenduma (dalje: Komisija) predaje glasačkom odboru za glasačko mesto broj _____ na teritoriji opštine Ada glasački materijal za sprovođenje referenduma na teritoriji opštine Ada radi donošenja Odluke o uvođenju samodoprinosu koji će se održati 21. 22. 23. i 24. juna 2020.godine,to:

A referendumot levezető bizottság (a következőkben: Bizottság) átadja a szavazó bizottságnak Ada község területén _____ számú szavazóhelyére a 2020. június 21. 22. 23. és 24-én, a helyi hozzájárulás bevezetéséről szóló döntés meghozatala céljából tartandó referendum lebonyolításához szükséges szavazási anyagot, éspedig:

- 1) Odluku o raspisivanju referenduma,
A referendum kiírásáról szóló határozatot,
- 2) Rešenje o određivanju glasačkog mesta,
a szavazóhelyek meghatározásáról szóló végzést,
- 3) Rešenje o imenovanju glasačkog odbora,
a szavazóbizottság kinevezéséről szóló végzést,
- 4) Overen izvod iz biračkog spiska, odnosno spisak glasača koji nemaju izbornu pravo i prebivalište na **teritoriji opštine Ada**, po kome će glasati glasači na glasačkom mestu,
hitelesített választói névjegyzékkivonatot, valamint azon szavazók névjegyzékét akiknek nincs választói joguk és lakhelyük **Ada község területén**, mely szerint történik a szavazás a szavazóhelyen,
- 5) _____ kom. glasačkih listića po overenom izvodu iz biračkog spiska, odnosno spiska glasača koji nemaju izbornu pravo i prebivalište na **teritoriji opštine Ada**,
drb. szavazólap, a választási névjegyzék hitelesített kivonata szerint, illetve azon szavazók névjegyzéke szerint akiknek nincs választói joguk és lakhelyük **Ada község területén**,
- 6) jedan Kontrolni list za proveru ispravnosti glasačke kutije (obrazac R-3),
egy ellenőrző lap a szavazóláda vizsgálatához (R-3 űrlap),
- 7) obrazac Zapisnika o radu glasačkog odbora (obrazac R-5),
jegyzőkönyv a szavazó bizottság munkájáról (R-5 űrlap),
- 8) obrazac Zapisnika o primopredaji glasačkog materijala posle glasanja sa glasačkog odbora na

Komisiju (obrazac R-6),
jegyzőkönyv a szavazás utáni szavazási anyag átvételéről-átadásáról a szavazó bizottságtól a Bizottságnak (R-6 űrlap)

9) _____ kom. obrazaca Potvrde o biračkom pravu za glasače koji će glasati van glasačkog mesta, drb. választójogi-igazolóúrlap azon szavazók részére akik a szavazóhelyen kívül szavaznak.

10) Pravila o radu glasačkih odbora,
A szavazó bizottság működési szabályzata,

2. Opštinski organ uprave predao je glasačkom odboru:

A Községi Közigazgatás a következőket adta át a Szavazó bizottságnak:

- 1) jednu glasačku kutiju,
egy szavazóládát,
- 2) dva paravana za glasanje,
két térelválasztót a szavazáshoz,
- 3) pribor za pisanje,
Írószert
- 4) pribor za pečaćenje,
pecsételő kelléket,
- 5) sprej za obeležavanje kažiprsta desne ruke glasača,
spray-t a jobb mutatóujj megjelölésére,
- 6) UV lampu,
UV lámpát,
- 7) koverta za odlaganje glasačkih listića,
borítékokat a szavazólapok csomagolásához,

3. Glasački odbor primio je glasački materijal naznačen u tački 1. podtačke _____ i tački 2. podtačke ____ ovog zapisnika.

A szavazó bizottság átvette e jegyzőkönyv 1.pontja _____ alpontjában és 2. pontja _____ alpontjában meghatározott szavazási anyagot.

4. Zapisnik je sačinjen u tri primerka, od kojih je jedan kod Komisije, jedan kod glasačkog odbora i jedan kod opštinskog organa uprave.

A jegyzőkönyv három példányban készül, amelyből egy a Bizottságnál van, egy a szavazó bizottságnál és egy a Községi Közigazgatási szervnél.

U _____ Adi _____ god. u _____ časova.
Kelt _____ Adán, _____ napján _____ órakor.
(mesto - helység) (datum - dátum)

Predsednik
glasačkog odbora,
A szavazó bizottság elnöke

(potpis - aláírás)

(ime i prezime - név és vezetéknev)

Za komisiju,
A Bizottság részéről

(potpis - aláírás)

(ime i prezime - név és vezetéknev)

Prisutni članovi glasačkog odbora,
A szavazó bizottság jelen levő tagjai,

Za opštinski organ uprave – A községi közigazgatás részéről

Z A P I S N I K

O RADU GLASAČKOG ODBORA NA UTVRĐIVANJU REZULTATA GLASANJA NA REFERENDUMU NA TERITORIJI OPŠTINE ADA RADI DONOŠENJA ODLUKE O UVOĐENJU SAMODOPRINOSA ODRŽANOM 21., 22., 23. i 24. JUNA 2020. GODINE

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

A SZAVAZÓ BIZOTTSÁG MUNKÁJÁRÓL ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN A 2020. JÚNIUS 21., 22., 23., ÉS 24-ÉN, A HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSÉRŐL SZÓLÓ DÖNTÉS MEGHOZATALA CÉLJÁBÓL TARTOTT REFERENDUM SZAVAZÁSI EREDMÉNYÉNEK MEGÁLLAPÍTÁSÁVAL KAPCSOLATBAN

1. Glasački odbor za glasačko mesto broj: _____, _____ /naziv glasačkog mesta//

A szavazó bizottság az _____ számú szavazóhelyen _____ /szavazóhely neve/

na teritoriji opštine Ada sastao se na dan _____ god. u _____ časova.
Ada község területén összeült, _____ napján _____ órakor.

Prisutni su: 1) _____ 2) _____

Jelen vannak: (ime i prezime predsednika /az elnök neve) (ime i prezime člana/ a tag vezető-és utóneve)

3) _____ 4) _____
(ime i prezime člana /a tag vezető-és utóneve) (ime i prezime člana /a tag vezető-és utóneve)

2. Pre otvaranja glasačkog mesta glasački odbor je proverio i utvrdio:

A szavazóhely megnyitása előtt a szavazó bizottság ellenőrizte és megállapította

- da na glasačkom mestu i na udaljenosti do 50 metara od glasačkog mesta nema istaknutog propagandnog materijala koji može da utiče na glasanje,

- a szavazóhelyen és a szavazóhelyet körülvevő 50 m távolságban nincs kifüggesztve propaganda anyag, mely kihathat a szavazás eredményére

- da je prostorija u kojoj će se glasati uređena saglasno zakonu,

- a szavazóhelység amelyben a szavazás folyik a törvénnyel összhangban van berendezve,

- da je od Komisije za sprovođenje referenduma primljen materijal koji je potreban za glasanje na glasačkom mestu.

- hogy a referendumot levezető Bizottságtól átvették az anyagot, ami szükséges a szavazóhelyen a szavazáshoz.

3. Glasački odbor je 21. juna 2020. godine u _____ časova otvorio glasačko mesto.

A szavazó bizottság 2020. június 21-én _____ órakor nyitotta meg a szavazóhelyet.

4. Glasački odbor je proverio glasačku kutiju u prisustvu glasača koji je prvi došao na glasačko mesto: _____

(ime i prezime glasača i njegov redni broj iz biračkog spiska)

A szavazó bizottság a szavazóhelyre elsőnek érkező szavazó jelenlétében leellenőrizte a szavazóurnát:

_____ (a szavazó neve és vezetékneve, sorszáma a választói névjegyzékből)

Pošto je utvrđeno da je glasačka kutija prazna, kontrolni list za proveru ispravnosti glasačke kutije, koji su potpisali članovi glasačkog odbora i prvi glasač, ubačen je u glasačku kutiju pa je glasačka kutija zapečaćena u prisustvu prvog glasača, posle čega je počelo glasanje.

Miután megállapította, hogy az urna üres, az ellenőrző lapot, amelyet a szavazó bizottság tagjai és az első szavazópolgár aláírtak, bedobták az urnába, és az első szavazópolgár jelenlétében az urnát lepecsételték, majd elkezdődött a szavazás.

5. Danima 21. 22. i 23. juna 2020. godine u 20,00 časova glasanje je prekinuto i nastavljeno danima 22. 23. i 24. juna 2020. godine u 7,00 časova. Nakon prekida glasanja ulazna vrata glasačkog mesta su zaključana i u prisustvu članova glasačkog odbora zapečaćena, pre početka nastavka glasanja pečat je od strane članova glasačkog odbora nađen u netaknutom stanju.

2020. június 21., 22. és 23-án 20.00 órakor megszakítódott a szavazás és folytatódott 2020. június 22., 23. és 24-én 7,00 órakor. A szavazás megszakítását követően, a szavazóhely bejárata be lett zárva, és a szavazó bizottság tagjainak jelenlétében lepecsételve, a szavazás folytatása előtt a pecsétet a szavazó bizottság tagjai érintetlen állapotban találták.

6. Na glasačkom mestu glasalo je _____ glasača uz pomoć drugog lica (slepa, invalidna i nepismena lica).
(broj)

A szavazóhelyen _____ szavazó más személy segítségével szavazott (vak, rokkant és írástudatlan)
(szám)

7. Van glasačkog mesta glasalo je _____ glasača.
(broj)

A szavazóhelyen kívül _____ szavazó szavazott.
(szám)

8. Glasanje se odvijalo sve vreme u potpunom redu. Za vreme glasanja desilo se:
(Navesti događaje koji su bili od uticaja na tok glasanja, prekid glasanja ili produžetak glasanja. Širi opis, ako je potreban, dati u posebnom prilogu kao sastavni deo ovog zapisnika):

_____ A szavazás mindvégig teljes rendben zajlott le. A szavazás ideje alatt a következő történt:
(Fel kell tüntetni mindazokat az eseményeket, amelyek kihatottak a szavazás folyamatára, a szavazás megszakítására vagy meghosszabbítására. Ha szükséges, külön mellékletként bővebb leírást kell csatolni, amely a jegyzőkönyv részét képezi):

9. Na glasačkom mestu PRISUSTVOVALI SU - NISU PRISUSTVOVALI posmatrači.

A szavazóhelyen JELEN VOLTAK – NEM VOLTAK JELEN megfigyelők.

10. Glasačko mesto je zatvoreno i glasanje zaključeno 24. juna 2020. godine u _____ časova.

A szavazóhely 2020. június 24-én _____ órakor zárult és a szavazás befejeződött.

11. Posle zatvaranja glasačkog mesta glasački odbor je pristupio utvrđivanju rezultata izjašnjanja na sledeći način:

A szavazóhely bezárása után a szavazó bizottság elkezdte a szavazás eredményének a megállapítását, az alábbi módon:

- utvrđio je broj neupotrebljenih glasačkih listića,
- megállapította a felhasználatlan szavazólapok számát,

- utvrđio je broj glasača koji su glasali tako što je prebrojio glasače koji su zaokruženi u izvodu iz biračkog spiska, odnosno spisku glasača koji nemaju izbornu pravo i prebivalište **na teritoriji opštine Ada**
- a választói névjegyzéki kivonatban, illetve azon szavazók névjegyzékében akiknek nincs választói joguk és lakhelyük **Ada község területén** a bekarikázott sorszámok átszámlálásával megállapította a szavazatukat leadott választópolgárok számát,

- otvorio glasačku kutiju, u kojoj JE PRONAŠAO - NIJE PRONAŠAO kontrolni list za proveru ispravnosti glasačke kutije,
- felnyitotta a szavazóurnát, amelyben MEGTALÁLTA – NEM TALÁLTA MEG az ellenőrző lapot,
- odvojio važeće glasačke listiće od nevažećih glasačkih listića i utvrđio broj nevažećih glasačkih listića,
- elkülönítette az érvényes és érvénytelen szavazólapok számát majd megállapította az érvénytelen szavazólapok számát,
- utvrđio broj važećih glasačkih listića.
- megállapította az érvényes szavazólapok számát.

12. Posle prebrojavanja glasačkih listića, neupotrebljeni glasački listići, nevažeći glasački listići i važeći glasački listići stavljani su u posebne koverte koji su zapečaćeni.

A szavazólapok megszámlálása után külön lepecsételt borítékokba lettek téve a felhasználatlan, érvénytelen és érvényes szavazólapok

13. Glasački odbor je utvrđio da su na glasačkom mestu broj _____ na teritoriji opštine Ada rezultati glasanja sledeći:

A szavazó bizottság megállapította hogy a _____ számú szavazóhelyen Ada község területén a szavazás eredménye a következő:

14. Da je PRIMLJENO glasačkih listića _____
Az ÁTVETT SZAVAZÓLAPOK száma _____

15. Da je NEUPOTREBLJENIH glasačkih listića _____
A NEM FELHASZNÁLT SZAVAZÓLAPOK száma _____

16. Da je, prema Izvodu iz biračkog spiska, odnosno spisku glasača koji nemaju izbornu pravo i prebivalište na **teritoriji opštine Ada**, ukupno UPISANIH GLASAČA _____.

Hogy a választási névjegyzéki kivonat szerint, illetve azon szavazók névjegyzéke szerint akiknek nincs választói joguk és lakhelyük **Ada község területén**, a bejegyzett szavazók össz száma:

17. Da je ukupno GLASAČA KOJI SU GLASALI (zaokruženi redni brojevi u izvodu iz biračkog spiska, odnosno u spisku glasača koji nemaju izbornu pravo i prebivalište **na teritoriji opštine Ada**):

A szavazatukat leadott választópolgárok száma (a választói névjegyzék-kivonatban illetve azon szavazók névjegyzékében akiknek nincs választói joguk és lakhelyük **Ada község területén** bekarikázott sorszámok alapján)

- 17.1. da je NEVAŽEĆIH glasačkih listića _____
ÉRVÉNYTELEN SZAVAZÓLAPOK száma
- 17.2. da je VAŽEĆIH glasačkih listića _____
ÉRVÉNYES SZAVAZÓLAPOK száma

- 18.** Da su se na osnovu ukupno važećih glasačkih listića na referendumu glasači izjasnili:
Az érvényes szavazólapok száma alapján a szavazók a referendumon a következőképpen nyilatkoztak:
- 18.1. zaokruživanjem odgovora "DA" ukupno glasača _____
bekarikázva az IGENT összesen szavaztak
- 18.2. zaokruživanjem odgovora "NE" ukupno glasača _____
bekarikázva a NEMET összesen szavaztak

19. Članovi glasačkog odbora NISU IMALI - IMALI SU sledeće primedbe: (prilog sa primedbama čini sastavni deo ovog Zapisnika).

A szavazó bizottság tagjai VOLT – NEM VOLT észrevételük (az észrevételek mellékelve a jegyzőkönyv szerves részét képezik)

20. Prvi i drugi primerak ovog Zapisnika sa glasačkim materijalom, odmah dostaviti Komisiji za sprovođenje referenduma.

Za to su određeni predsednik i članovi glasačkog odbora i to: _____

A jegyzőkönyv első és második példányát a szavazási anyaggal együtt, azonnal kézbesíteni kell referendumot levezető bizottságnak.

Ezzel a szavazó bizottság elnöke és a következő tagjai vannak megbízva _____

21. Jedan primerak ovog Zapisnika glasački odbor je odmah istakao na glasačkom mestu.

A jegyzőkönyv egy példányát a szavazó bizottság azonnal kifüggesztette a szavazóhelyen

22. Preostali primerak ovog Zapisnika uručen je predsedniku glasačkog odbora.

Ezen jegyzőkönyv fenmaradt példánya a szavazó bizottság elnökének lett átadva.

23. Glasački odbor je završio rad

A szavazóbizottság munkájának befejezése , _____ god. u _____ časova.
napján _____ órakor.
(datum - dátum)

GLASAČKI ODBOR SZAVAZÓ BIZOTTSÁG

(ime, prezime i potpis predsednika-vezetéknev,név és aláírás)

1. _____
(ime i prezime i potpis člana-név és aláírás)

2. _____
(ime i prezime i potpis člana-név és aláírás)

3. _____
(ime i prezime i potpis člana-név és aláírás)

Obrazac - Úrlap R-6

Z A P I S N I K J E G Y Z Ó K Ö N Y V

O PRIMOPREDAJI GLASAČKOG MATERIJALA POSLE GLASANJA SA GLASAČKOG ODBORA NA KOMISIJU ZA SPROVOĐENJE REFERENDUMA A SZAVAZÁSI UTÁNI SZAVAZÁSI ANYAG ÁTADÁSA ÉS ÁTVÉTELE A A SZAVAZÓ BIZOTTSÁGTÓL A REFERENDUMOT LEVEZETŐ BIZOTTSÁGNAK

1. Glasački odbor predaje Komisiji za sprovođenje referenduma glasački materijal posle glasanja na referendumu radi uvođenja mesnog samodoprinosna na teritoriji opštine Ada koji je održan počev od 21. juna zaključno sa 24. junom 2020. godine, a za glasačko mesto broj _____ na teritoriji opštine Ada, i to:

A szavazó bizottság, átadja a szavazási anyagot, a referendumot levezető bizottságnak Ada község területén a helyi járulék bevezetéséről szóló döntés meghozatala céljából 2020. június 21-től 24-ig megtartott referendum után, Ada község területén _____ számú szavazóhelyéről, éspedig:

- 1) prva dva primerka Zapisnika o radu glasačkog odbora,
a szavazó bizottság jegyzőkönyvének első két példánya
- 2) overen izvod iz biračkog spiska, odnosno spisak glasača koji nemaju izbornu pravo i prebivalište **na teritoriji opštine Ada**, po kome su glasali glasači na glasačkom mestu,
a választási névjegyzék hitelesített kivonata, illetve azon szavazók névjegyzéke akiknek nincs választói joguk és lakhelyük **Ada község területén**, amely szerint a szavazás történt a szavazóhelyen
- 3) jedan kontrolni list za proveru ispravnosti glasačke kutije,
egy ellenőrzőlap a szavazóláda hitelességéről
- 4) _____ neupotrebljenih glasačkih listića,
/broj//szám/ fel nem használt szavazólap
- 5) _____ nevažećih glasačkih listića,
/broj//szám/ érvénytelen szavazólap
- 6) _____ važećih glasačkih listića,
/broj//szám/ érvényes szavazólap,
- 7) _____ potvrda o biračkom pravu za glasače koji su glasali van glasačkog mesta.
/broj//szám/ választójogi- igazolásonyomatvány a szavazóhelyen kívüli szavazáshoz

2. Komisija za sprovođenje referenduma je primila glasački materijal naznačen u podtačkama _____ tačke 1. ovog zapisnika.

/broj/

Obrazac R-7

Z A P I S N I K
O RADU KOMISIJE ZA SPROVOĐENJE REFERENDUMA NA UTVRĐIVANJU
REZULTATA GLASANJA NA REFERENDUMU NA TERITORIJI OPŠTINE ADA
RADI DONOŠENJA ODLUKE O UVOĐENJU SAMODOPRINOSA
ODRŽANOM 21. 22. 23. I 24. JUNA 2020. GODINE

J E G Y Z Ő K Ö N Y V
A REFERENDUMOT LEVEZETŐ BIZOTTSÁG MUNKÁJÁRÓL AZ
ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN
2020. JÚNIUS 21. 22. 23. ÉS 24-ÉN MEGTARTOTT
REFERENDUM SZAVAZÁSI EREDMÉNYÉNEK MEGÁLAPÍTÁSÁVAL
KAPCSOLATBAN AMELY A HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSÉRŐL
SZÓLÓ HATÁROZAT MEGHOZATALÁRA IRÁNYUL

1. Sednica Komisije za sprovođenje referenduma održana je _____2020. godine s početkom u _____ časova, u zgradi **opštine Ada**.
1. A referendumot levezető bizottság ülése 2020. _____ napján, _____ órai kezdettel lett megtartva a **városháza épületében**.

2. Sednici prisustvuju:

2. Jelenlevők

1. predsednik _____
elnök (ime i prezime / vez. és utónév)

2. član _____
tag (ime i prezime / vez. és utónév)

3. član _____
tag (ime i prezime / vez. és utónév)

3. Komisija je utvrdila da je od ukupno 29 glasačkih odbora primila glasački material od _____ glasačkih odbora.

3. A Bizottság megállapította, hogy az összesen 29 szavazóbizottság közül a _____ szavazó bizottságoktól vette át a szavazási anyagot.

4. Komisija je utvrdila da u postupku sprovođenja referenduma nije bilo nepravilnosti koje bi bitno uticale na rezultate glasanja.

4. A Bizottság megállapította, hogy a referendum lebonyolításában nem volt semmi féle a szabálytalanság lényegében ami befolyásolta volna a szavazást.

(4. Zbog nepravilnosti koje su bitno uticale na rezultate glasanja, Komisije je poništila izjašnjavaње na ukupno _____ glasačkih mesta, i to:

(broj)

(4. A szabálytalanságok miatt amik lényegében befolyásolták volna a szavazást, a Bizottság összesen _____ szavazóhelyen megsemmisítette a szavazást, éspedig:

1. broj/szám _____ 2. broj/szám _____
(red. broj / sorszám) (red. broj / sorszám)

(Navesti sva glasačka mesta na kojima je poništeno glasanje)
(FekSORolni mindazon szavazóhelyeket amelyeken a szavazás megslett semisítve)

i odredila da se na ovim glasačkim mestima ponovi glasanje _____ 2020. godine.)
(datum)

és elrendelte a szavazás megismétlését 2020. _____ napján .)
(dátum)

5. Na osnovu glasačkog materijala primljenog od glasačkih odbora, Komisija je utvrdila REZULTATE REFERENDUMA NA TERITORIJI OPŠTINE ADA RADI DONOŠENJA ODLUKE O UVOĐENJU SAMODOPRINOSA, i to:

5. A szavazó bizottságtól átvett szavazási anyag alapján megálapítást nyert A REFERENDUM EREDMÉNYE ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN AMELY A HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSÉRŐL SZÓLÓ HATÁROZAT MEGHOZATALÁRA IRÁNYUL

6. Da je za glasanje predato ukupno glasačkih listića: _____

6. A szavazáshoz összesen: _____ szavazólapot adtak át.

7. Da je ostalo neupotrebljenih glasačkih listića: _____

7. Nem felhasználó szavazólapok összesen: _____

8. Da, prema izvodima iz biračkih spiskova, odnosno spisku glasača koji nemaju izbornu pravo i prebivalište na teritoriji opštine Ada ima UKUPNO _____ UPISANIH GLASAČA

8. A választói névjegyzék szerint, valamint azon szavazók névjegyzéke szerint akiknek nincs választói joguk és lakhelyük Ada község területén az összesen bejegyzett választók száma: _____

9. Da je, prema izvodima iz biračkih spiskova i spiska birača van teritorije opštine Ada, ukupno GLASAČA KOJI SU GLASALI _____ - što iznosi _____

9. A választói névjegyzék és Ada község területén kívüli szavazók listája szerint összesen: _____ SZAVAZÓ SZAVAZOTT- ami százalékban kifejezve: _____

9.1. Da je bilo NEVAŽEĆIH glasačkih listića: _____

9.1 ÉRVÉNYTELEN szavazólapok száma: _____

9.2. Da je bilo VAŽEĆIH glasačkih listića: _____

9.2 ÉRVÉNYES szavazólapok száma: _____

10. Da se na referendumu na teritoriji opštine Ada od ukupnog broja glasača koji su glasali izjasnilo:

10. A referendumon Ada község területén az összesen szavazottak közül

10.1. Zaokruživanjem odgovora "DA" _____

10.1 Bekarikázva az "IGEN" választ _____ nyilatkozott

10.2. Što iznosi _____ %

10.2 Ami százalékban kifejezve: _____

10.3. Zaokruživanjem odgovora "NE" _____

- 10.3 Bekarikázva a "NEM" választ _____ nyilatkozott
10.4. Što iznosi _____ %
10.4 Ami százalékban kifejezve _____

11. Prema tome, pošto se na REFERENDUMU NA TERITORIJI OPŠTINE ADA RADI DONOŠENJA ODLUKE O UVOĐENJU SAMODOPRINOSA VIŠE - MANJE OD POLOVINE UKUPNOG BROJA GLASAČA (_____ %) izjasnilo zaokruživanjem odgovora "DA", KONSTATUJEMO DA JE ODLUKA O UVOĐENJU SAMODOPRINOSA NA TERITORIJI OPŠTINE ADA DONETA – NIJE DONETA.

Ezek szerint, mivel A HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSÉRŐL SZÓLÓ DÖNTÉS ELFOGADÁSÁNAK CÉLJÁBÓL MEGTARTOTT REFERENDUMON ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN, AZ ÖSSZ SZAVAZÓ TÖBB MINT FELE – KEVESEBB MINT FELE (_____%) "IGEN"-t - NYILTAKOZOTT, KONSTATÁLJUK HOGY A HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSÉRŐL SZÓLÓ DÖNTÉS AZ ADA KÖZSÉG TERÜLETÉN MEGHOZOTT-NAK TEKINTHETŐ – NEM TEKINTHETŐ MEGHOZOTTNAK.

12. Članovi Komisije IMALI SU - NISU IMALI primedbe na utvrđivanje rezultata glasanja:

(Širi tekst, ukoliko je potrebno, dati u posebnom prilogu, kao sastavni deo ovog zapisnika).

12. A Bizottság tagjai NEM TETTEK ÉSZREVÉTELT-KÖVETKEZŐ ÉSZREVÉTELT TETTÉK a szavazási eredmény megállapítására:

(Ha szükséges a mellékletben bővebben kilehet fejteni ami a jegyzőkönyv részét tartalmazza).

13. Zaključeno je da se rezultati glasanja odmah saopšte javnosti i objave u "Službenom listu opštine Ada".
13. A bizottság meghatározta, hogy a szavazás eredményét azonnal meg kell ismertetni a nyilvánossággal és meg kell jelentetni Ada Község Hivatalos Lapjában.

14. Komisija završila je rad _____ god. u _____ časova.
A Bizottság munkájának befejezése, _____ napján _____ óraker.
(datum – dátum)

KOMISIJA ZA SPROVOĐENJE REFERENDUMA
Predsednik ,
REFERENDUMOT LEVEZETŐ BIZOTTSÁG
Elnök ,

(ime i prezime – potpis / vez. és név-aláírás)

(M.P.)

Članovi:
Tagok

(ime i prezime – potpis) / (vez. és név-aláírás)

(ime i prezime – potpis) / (vez. és név-aláírás)

(ime i prezime – potpis) / (vez. és név-aláírás)

74.

Обр.бр.:

Ўрл.ш.: **ЛИЗ-11**

На основу члана 26. ст. 1. Закона о локалним изборима ("Сл.гласник РС", бр. 129/2007, 34/2010 -УС, 54/2011, 12/2020 и 16/2020 - аутентично тумачење), Општинска изборна комисија Ада, на седници дана 10.06.2020 год., донела је

Ada Község Választási Bizottsága, a 2020. 06.10. napján tartott ülésén, A helyhatósági választásokról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hiv.Közlönye: 129/2007. 34/2010-AB, 54/2011. 12/2020. és 16/2020- aut.tolm. sz.) 26. szakaszának 1.bekezdése alapján meghozta a következő

РЕШЕЊЕ
О УТВРЂИВАЊУ ЗБИРНЕ ИЗБОРНЕ ЛИСТЕ
ЗА ИЗБОР ОДБОРНИКА У СКУПШТИНУ
ОПШТИНЕ АДА
21. ЈУНА 2020. ГОДИНЕ

Утврђује се Збирна изборна листа за избор Одборника у Скупштини општине Ада, и то:

HATÁROZAT
AZ ÖSSZESÍTETT VÁLASZTÁSI LISTA
MEGHATÁROZÁSÁRÓL, AZ ADA KÖZSÉG
KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉBE
2020. JÚNIUS 21-ÉN
TÖRTÉNŐ KÉPVISELŐVÁLASZTÁSOKRA

A Községi Választási Bizottság, az Ada Község Képviselő-testületébe történő képviselőválasztásokra meghatározza az Összesített választási listát , a következők szerint:

1 АЛЕКСАНДАР ВУЧИЋ – ЗА НАШУ ДЕЦУ

/ назив Изборне листе и име и презиме носиоца ако је одређен /

/ a választási lista megnevezése, valamint-ha személye ki van jelölve – a listavezető vezeték- és utóneve /

Кандидати:

Jelöltek:

- 1.) ЗОЛТАН БИЛИЦКИ, 08.06.1980., економиста, Ада, Ђуре Јакшића бр. 8
BILICKI ZOLTÁN, 1980.06.08., közgazdász, Ada, Đuro Jakšić u. 8. sz.
- 2.) ЗОРАН ДРАГИН, 26.04.1967., дипломирани инжењер пољопривреде, Ада, ул. Лазе Костића бр. 16
DRAGIN ZORAN, 1967.04.26., okleveles mezőgazdasági mérnök, Ada, Laza Kostić u. 16. sz.
- 3.) ЉИЉАНА ЖИВАНЧЕВ, 03.01.1997., финансијски администратор, Мол, ул. Ђуре Даничића бр. 33а
ŽIVANČEV LJILJANA, 1997.01.03., pénzügyi ügyintéző, Mohol, Đuro Daničić u. 33a sz.
- 4.) АТИЛА БУЧУ, 04.02.1975., дипломирани правник, Ада, ул. 25. маја бр. 29
BÚCSÚ ATTILA, 1975.02.04., okleveles jogász, Ada, Május 25 u. 29 sz.
- 5.) СЕЖАНА МИЛАНОВ, 18.05.1966., књиговођа, Мол, ул. 8. октобра бр. 36
MILANOV SNEŽANA, 1966.05.18., könyvelő, Mohol, Október 8. u 36. sz.
- 6.) ЖОЛТ КОВАЧ, 01.05.1991., предузетник, Утрине, ул. Едварда Кардеља бр. 10
KOVÁCS ZSOLT, 1991.05.01., vállalkozó, Törökfalu, Edvard Kardelj u. 10. sz.

- 7.) САБИНА НАЋ, 09.03.1992., менаџер, Ада, ул. Ђуре Ђаковића бр. 62
NAGY SZABINA, 1992.03.09., menedzser, Ada, Đuro Đaković u. 62. sz.
- 8.) ИШТВАН НАЧА, 04.02.1951., дипломирани правник, Ада, ул. Николе Тесле бр. 35
NACSA ISTVÁN, 1951.02.04., okleveles jogász, Ada, Nikola Tesla u. 35. sz.
- 9.) СИЛВИА КРИЖАН, 26.05.1981., текстилни техничар, Стеријино, Маршала Тита бр. 10
KRIZSÁN SZILVIA, 1981.05.26., textilipari technikus, Valkai sor, Tito Marsall u. 10. sz.
- 10.) КОРНЕЛ УЛИЈАН, 14.07.1979., дипломирани економиста, Ада, ул. Варга Јаноша бр. 15
ULJÁN KORNÉL, 1979.07.14., okleveles közgazdász, Ada, Varga János u. 15. sz.
- 11.) СТЕВАН МОРОВИЋ, 16.02.1951., пољопривредник, Мол, ул. Масарикова бр. 9
MOROVIC STEVAN, 1951.02.16., mezőgazdasági termelő, Mohol, Maszarik u. 9. sz.
- 12.) НЕВЕНА КРУНИЋ, 18.08.1985., трговац, Ада, ул. ЈНА бр. 11
KRUNIC NEVENA, 1985.08.18., kereskedő, Ada, JNH u. 11 sz.
- 13.) ДР. ЕРИКА ХОРВАТ-АРЕЖИНА, 13.04.1964., лекар, Мол, ул. ЈНА бр. 58А
DR. HORVÁT-AREŽINA ERIKA, 1964.04.13., orvos, Mohol, JNH u. 58A sz.
- 14.) ДР. ИШТВАН СЕКЕ, 06.01.1961., ветеринар, Мол, 8. октобра бр. 1/ц
DR. SZŐKE ISTVÁN, 1961.01.06., állatorvos, Mohol, Október 8. u. 1/c
- 15.) КАЈИЦА КУБУРИЋ, 02.10.1948., машински инжењер у пензији, Мол, ул. Народне Револуције бр. 35
KUBURIC KAJICA, 1948.10.02., nyugalmazott gépészmérnök, Mohol, Népfelkelés u. 35 sz.
- 16.) МИЛИЦА ДОШИЋ, 27.09.1991., струковни инжењер електронског пословања, Мол, ул. Ђуре Даничића бр. 106
DOŠIC MILICA, 1991.09.27., elektronikus ügyvitel szakmérnök, Mohol, Đuro Daničić u. 106. sz.
- 17.) ВИЛМОШ ДАВИД, 13.04.1979., машинбравар, Мол, ул. Петефи Шандора бр. 11
DÁVID VILMOS, 1979.04.13., géplakatos, Mohol, Petőfi Sándor u. 11 sz.
- 18.) КАРОЉ ГОРДОШ, 18.02.1982., предузетник, Ада, ул. Пролетерска бр. 11
GORDOS KÁROLY, 1982.02.18., vállalkozó, Ada, Proletár u.11. sz.
- 19.) ДЕНЕШ ДАВИД, 27.04.1981., пољопривредник, Оборњача, Молски велики пут бр. 6
DÁVID DÉNES, 1981.04.27., mezőgazdasági termelő, Völgypart, Moholi nagyút 6 sz.
- 20.) ТИМЕА ШИПОШ КОЛАР, 22.05.1979., дипломирани фармацеут, Ада, ул. Моше Пијаде бр. 52
SÍPOS KOLLÁR TÍMEA, 1979.05.22., okleveles gyógyszerész, Ada, Moša Pijade u. 52. sz..
- 21.) ХАЈНАЛКА ТОРМАШ ЗЕЛИЋ, 05.09.1968., предузетник, Мол, ул. ЈНА бр. 47
TORMÁS ZÉLITY HAJNALKA, 1968.09.05., vállalkozó, Mohol, JNH u. 47. sz.
- 22.) ЈОВИЦА ЈОЛИЋ, 09.05.1975., вкв машинбравар, Ада, Светозара Марковића бр. 4
JOLIC JOVICA, 1975.05.09., mszk géplakatos, Ada, Svetozar Marković u. 4.
- 23.) ВАЊА ПЕЛИВАНОВИЋ, 11.10.1992., гимназија, Мол, ул. Петефи Шандора бр. 88
PELIVANOVIC VANJA, 1992.10.11., gimnáziumi végzettség, Mohol, Petőfi Sándor u. 88. sz.
- 24.) ДР ЖЕЛИМИР ПОПОВИЋ, 07.12.1959., лекар, Мол, ул. 8. октобра бр. 1/б
DR POPOVIC ŽELIMIR, 1959.12.07., orvos, Mohol, Október 8. u. 1/b
- 25.) ТИБОР МУЧИ, 07.11.1939., пензионер, Ада, Мите Радужкова бр. 9
MUCSI TIVOR, 1939.11.07., nyugdíjas, Ada, Mite Radujkova 9. sz.
- 26.) РЕНАТА СОРЧИК БЕНАК, 06.06.1981., предузетник, Ада, Сенћански пут бр. 55А
SZORCSIK BENÁK RENÁTA, 1981.06.06., vállalkozó, Ada, Zentai út 55A
- 27.) ФЕРЕНЦ ЛАТАК, 11.11.1969., пољопривредник, Утрине, Велики пут бр. 14
LATÁK FERENC, 1969.11.11., földműves, Törökfalú, Nagy út 14. sz.
- 28.) КАТАРИНА МЕСАРОШ, 24.05.1988., биолог, Ада, ул. ЈНА бр. 90
MESAROS KATARINA, 1988.05.24. biológus, Ada, JNH u. 90. sz.
- 29.) КАРОЉ РАЦ САБО, 14.06.1955., пензионер, Ада, ул. ЈНА бр. 90
RÁCZ SZABÓ KÁROLY, 1955.06.14., nyugdíjas, Ada, JNH u. 90. sz.

2. ИВИЦА ДАЧИЋ – СОЦИЈАЛИСТИЧКА ПАРТИЈА СРБИЈЕ (СПС)

IVICA DAČIĆ – SZERBIAI SZOCIALISTA PÁRT(SZSZP)

/ назив Изборне листе и име и презиме носиоца ако
је одређен /

/ a választási lista megnevezése, valamint-ha személye ki van
jelölve – a listavezető vezető- és utóneve /

Кандидати:

Jelöltek:

- 1.) СЛАВКО МОРОВИЋ, 11.07.1990., предузетник, Мол, ул. Петра Драпшина бр. 7а
MOROVIĆ SLAVKO, 1990.07.11., vállalkozó, Mohol, Petar Dragšin u. 7a
- 2.) МАРИЈА ЋУРЧИЋ, 24.08.1989., фризерка, Мол, ул. Вука Караџића бр. 61
ĆURČIĆ MARIJA, 1989.08.24., fodrász, Mohol, Vuk Karadžić u. 61. sz.
- 3.) БОЈАН МАТИЋ, 11.04.1994., менаџер у саобраћају, Мол, ул. Народне револуције бр. 27
MATIĆ VOJAN, 1994.04.11., közlekedési menedzser, Mohol, Népfelkelés u.27 sz.
- 4.) БРАНИСЛАВ СТЕВАНОВИЋ, 25.10.1990., посредник у продаји непокретности, Мол, ул. Вука
Караџића бр. 46
STEVANOVIĆ BRANISLAV, 1990.10.25., ingatlanközvetítő, Mohol, Vuk Karadžić u. 46. sz.
- 5.) ЈЕЛЕНА АРАЂАНИН, 03.10.1995., службеница, Ада, ул. Димитрија Туцовића бр. 9
ARAĐANIN JELENA, 1995.10.03., hivatalnok, Ада, Dimitrije Tucović u. 9
- 6.) ЈОЖЕФ ДОНГО, 25.10.1983., машински техничар, Мол, ул. Светозар Марковић 70
DONGÓ JÓZSEF, 1983.10.25, gépész-technikus, Mohol, Svetozar Markoviá u. 70
- 7.) ЉУБИША ЋОРИЋ, 11.12.1976., економски техничар, Мол, Потиска бр. 7
ĆORIĆ LJUBIŠA, 1976.12.11., közgazdász technikus, Mohol, Tisza-mente u. 7. sz.
- 8.) БИЉАНА ЋУРЧИЋ, 14.02.1973., економски техничар, Мол, ул. Максима Горког бр. 10а
ĆURČIĆ BILJANA, 1973.02.14., közgazdász technikus, Mohol, Maksim Gorkij u. 10a
- 9.) САЊА ЈАКШИЋ, 11.05.1995., радница, Мол, ул. Бранка Радичевића бр. 25
JAKŠIĆ SANJA, 1995.05.11., munkás, Mohol, Branko Radičević u. 25
- 10.) ЗОРАН РАДОНИЋ, 22.12.1994., економски техничар, Мол, ул. 8.октобра бр. 55
RADONIĆ ZORAN, 1994.12.22., közgazdász technikus, Mohol, Október 8. u. 55
- 11.) СЛАВИЦА ЋУРЧИЋ, 27.01.1959., пензионерка, Мол, ул. Вука Караџића бр. 61
ĆURČIĆ SLAVICA, 1959.01.27., nyugdíjas, Mohol, Vuk Karadžić u. 61. sz.
- 12.) ДАМЈАН УДОВИЧКИ, 23.06.1979., трговачки путник, Мол, ул. Новака Радонића бр. 17А
UDOVIČKI DAMJAN, 1979.06.23., kereskedelmi utazó, Mohol, Novak Radonić u. 17A. sz.
- 13.) БРАНИСЛАВ БАЧУЛОВ, 09.03.1953., пензионер, Мол, ул. Маршала Тита бр. 83/1
BAČULOV BRANISLAV, 1953.03.09., nyugdíjas, Mohol, Marsall Tito u. 83/1. sz.
- 14.) ВЛАДИМИР МОРОВИЋ, 10.08.1960., економски техничар, Мол, ул. Маршала Тита бр. 86
MOROVIĆ VLADIMIR, 1960.08.10., közgazdász technikus, Mohol, Marsall Tito u. 86. sz.
- 15.) МАРИЈА МОРОВИЋ, 21.10.1962., економски техничар, Мол, ул. Партизанска бр.12
MOROVIĆ MARIJA, 1962.10.21. közgazdász technikus, Mohol, Partizán u. 12 sz.
- 16.) МАРКО ЋУРЧИЋ, 24.10.1992., медицински техничар, Мол, ул. Петефи Шандора бр. 66
ĆURČIĆ MARKO, 1992.10.24., egészségügyi technikus, Mohol, Petőfi Sándor u. 66. sz.
- 17.) ЈЕЛЕНА МОРОВИЋ, 19.04.1962., економски техничар, Мол, ул. Новака Радонића бр. 7
MOROVIĆ JELENA, 1962.04.19., közgazdász technikus, Mohol, Novak Radonić u. 7. sz.
- 18.) ВЕРА ЦИВРИЋ, 16.09.1950., пензионерка, Мол, ул. Народне револуције бр. 4
CIVRIĆ VERA, 1950.09.16., nyugdíjas, Mohol, Népfelkelés u. 4. sz.
- 19.) ВАСА ЋУРЧИЋ, 06.09.1966., пољопривредник, Мол, ул. Максима Горког бр. 10А
ĆURČIĆ VASA, 1966.09.06., mezőgazdasági termelő, Mohol, Maksim Gorkij u. 10A sz.
- 20.) НИКОЛА КУРТЕШАНИН, 28.04.1951., пољопривредник, Мол, ул. Масарикова бр. 6
KURTEŠANIN NIKOLA, 1951.04.28., mezőgazdasági termelő, Mohol, Maszarik u. 6. sz.
- 21.) ЕВИЦА БЕНЦЕК СТЕПАНОВ, 26.02.1969., радник, Мол, ул. Новака Радонића бр. 8
BENCEK STEPANOV EVICA, 1969.02.26., munkás, Mohol, Novak Radonić u. 8. sz.
- 22.) ВАСА МОРОВИЋ, 22.12.1959., трговац, Мол, ул. Новака Радонића бр. 7
MOROVIĆ VASA, 1959.12.22., kereskedő, Mohol, Novak Radonić u. 7. sz.

3. САВЕЗ ВОЈВОЂАНСКИХ МАЂАРА – ИШТВАН ПАСТОР

/ назив Изборне листе и име и презиме носиоца ако
је одређен /

VAJDASÁGI MAGYAR SZÖVETSÉG – PÁSZTOR ISTVÁN

/ a választási lista megnevezése, valamint-ha személye ki van
jelölve – a listavezető vezeték- és utóneve /

Кандидати:

Jelöltek:

- 1.) ЈОЖЕФ ТОБИАШ, 31.08.1971., предузетник, Ада, ул. Петефи Шандора бр. 13
TÓBIÁS JÓZSEF, 1971.08.31., vállalkozó, Ada, Petőfi Sándor u. 13. sz.
- 2.) ФЛОРИАН РИГО, 24.04.1987., дипл.инж.софтвера - предузетник, Мол, ул. Богнар Иштвана бр. 10
RIGÓ FLÓRIÁN 1987.04.24., okl.szoftver-mérnök - vállalkozó, Mohol, Bognár István u. 10. sz.
- 3.) АНАМАРИА БАЧ, 16.10.1973., наставник, Ада, ул. Димитрија Туцовића бр. 36
BÁCS ANNAMÁRIA, 1973.10.16., tanár, Ada, Dimitrije Tucović u. 36. sz.
- 4.) НАНДОР КИШ, 14.10.1993., стручни референт, Ада, ул. Дожа Ђерђа бр. 30
KISS NÁNDOR, 1993.10.14., szakreferens, Ada, Dózsa György u. 30. sz.
- 5.) ЕВА АЛМАДИ, 23.04.1985., пољопривредник, Мол, ул. Вукашина Стокића бр. 74
ALMÁDI ÉVA, 1985.04.23., mezőgazdasági termelő, Mohol, Vukašin Stokić u. 74. sz.
- 6.) ЗОЛТАН СОЛАР, 14.04.1966., дипл.инг.мшц. машински инжењер, Ада, ул. Ади Ендреа бр. 75
SZOLLÁR ZOLTÁN, 1966.04.14., okl. msc. gépészmérnök, Ada, Ady Endre u. 75. sz.
- 7.) РОЖА НАЂ, 28.12.1970., администратор, Утрине, ул. Едварда Кардеља бр. 22
NAGY RÓZSA, 1970.12.28., ügyintéző, Törökfalu, Edvard Kardelj u. 22. sz.
- 8.) АДРИАН ЛАКАТОШ, 24.10.1994., студент права, Ада, ул. 8.октобра бр. 33
LAKATOS ADRIÁN, 1994.10.24., joghallgató, Ada, Október 8 u. 33. sz.
- 9.) ЕДВАРД СЕКЕ, 20.10.1995., предузетник, Мол, Ађански пут бр. 27
SZÓKE EDVÁRD, 1995.10.20., vállalkozó, Mohol, Adai út 27 sz.
- 10.) ЛИВИА ВАРГА, 26.02.1960., администратор, Ада, ул. Истарска бр. 2А
VARGA LIVIA, 1960.02.26., ügyintéző, Ada, Isztriai u. 2A sz.
- 11.) ПЕТЕР ГЕБЛЕШ, 08.04.1978., професор разредне наставе, Ада, Ђуре Ђаковића бр. 173
GÖBLÖS RÉTER, 1978.04.08., osztálytanító, Ada, Đuro Đaković u. 173 sz.
- 12.) ИЛДИКО ШТЕРБИК, 01.09.1965., мастер инжењер пољопривреде, Ада, ул. Селеш Јожефа бр.13
STERBIK ILDIKÓ, 1965.09.01., mesterfokozatú mezőgazdasági mérnök, Ada, Szeles József 13 sz.
- 13.) ТИБОР БЕРЗЕ, 22.10.1965., предузетник, Утрине, ул. Маршала Тита бр. 1
BERZE TIBOR, 1965.10.22., vállalkozó, Törökfalu, Marsall Tito u. 1 sz.
- 14.) АДАМ СОЛАР, 07.04.1996., студент, Ада, ул. Крижан Матеа бр. 32
SZOLLÁR ÁDÁM, 1996.04.07., egyetemista, Ada, Krizsán Máté u. 32 sz.
- 15.) МАГДОЛНА ВАРГА, 07.08.1984., администратор, Стеријино, ул. Драгин Владимира бр. 11
VARGA MAGDOLNA, 1984.08.07., ügyintéző, Valkai sor, Dragin Vladimir u.11. sz.
- 16.) КАТАЛИН КЕРЕШИ, 11.10.1947., пензионер, Ада, ул. Моше Пијаде бр. 66
KŐRÖSI KATALIN, 1947.10.11., nyugdíjas, Ada, Moša Pijade 66 sz.
- 17.) ЛАЈОШ АРАЊОШ, 25.08.1963., машински инжењер, Мол, ул. Ади Ендреа бр. 53
ARANYOS LAJOS, 1963.08.25., gépészmérnök, Mohol, Ady Endre u. 53 sz.
- 18.) ТИБОР МЕСАРОШ, 14.05.1964., пензионер, Ада, ул. Варга Јаноша б.б.
MÉSZÁROS TIBOR, 1964.05.14., nyugdíjas, Ada, Varga János u. sz.n.
- 19.) ЖОЛТ ТЕРЕК, 07.01.1985., пољопривредник, Утрине, ул. Јожеф Атиле бр. 31
TÖRÖK ZSOLT, 1985.01.07., mezőgazdasági termelő, Törökfalu, József Attila u. 31 sz.
- 20.) ТИНДЕ СТАРИ, 08.08.1978., домаћица, Мол, ул. Урбан Јожефа бр. 65
SZTÁRI TÜNDE, 1978.08.08., háztartásbeli, Mohol, Urbán József u. 65 sz.
- 21.) ГАБОР ХАЈНАЛ, 03.08.1971., предузетник, Мол, ул. Партизанска бр. 32
HAJNAL GÁBOR, 1971.08.03., vállalkozó, Mohol, Partizán u. 32 sz.

- 22.) РЕНАТА ГЕМЕРИ, 04.01.1974., васпитач, Ада, ул. Петефи Шандора бр. 36
GÖMÖRI RENÁTA, 1974.01.04., óvónő, Ada, Petőfi Sándor u. 36. sz.
- 23.) ЧИЛА ХОРВАТ, 11.10.1989., библиотекар, Мол, ул. ЈНА бр. 84А
HORVÁTH CSILLA, 1989.10.11., könyvtáros, Mohol, JNH u. 84A sz.
- 24.) ЖОЖЕФ АБРАХАМ, 27.05.1980., пољопривредник, Ада, ул. ЈНА бр. 27
ÁBRANÁM JÓZSEF, 1980.05.27., mezőgazdasági termelő, Ada, JNH u. 27. sz.
- 25.) НОРБЕРТ КИШ БИЧКЕИ, 17.01.1991., сточар, Утрине, Велики пут бр. 64
KIS BICSKEI NORBERT, 1991.01.17. állattenyésztő, Törökfalu, Nagy út 64. sz.
- 26.) ЈУДИТ ЧУЗДИ, 11.04.1977., домаћица, Утрине, ул. Петефи Шандора бр. 122
CSÚZDI JUDIT, 1977.04.11., háztartásbeli, Törökfalu, Petőfi Sándor u. 122. sz.
- 27.) ШАНДОР АРАЊОШ, 01.08.1984., пољопривредник, Мол, ул. Новака Радонића бр. 110
ARANYOS SÁNDOR, 1984.08.01., mezőgazdasági termelő, Mohol, Novak Radonić u. 110 sz.
- 28.) ЕГОН ПЕЦКО, 08.09.1995., студент, Ада, ул. Виноградска б.б.
PECKÓ EGON, 1995.09.08., egyetemista, Ada, Szőlősor sz.n.
- 29.) ВАЛЕРИЈА СЕМЕРЕДИ, 06.06.1964., пензионер, Мол, ул. Гробљанска бр. 55
SZEMERÉDI VALÉRIA, 1964.06.06., nyugdíjas, Mohol, Temető u. 55 sz.

/ име и презиме – vezeték- és utónév / / датум рођења-szül. ideje/ / занимање - foglalkozás / / адреса пребивалишта - lakcím /

(Навести све изборне листе по редоследу њиховог проглашења и кандидате као под 1.) (Kihirdetésük sorrendjében felsorolni az összes választási jegyzéket és jelöltet, mint az 1. pont alatt.)

Број : 013-4-32/2020-01 szám alatt

У Ади, 10.06.2020
Kelt Adán, 2020.06.10.
/датум – dátum /

ОПШТИНСКА ИЗБОРНА КОМИСИЈА АДА ADA KÖZSÉG VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁGA

Председник,

М.П. – Р.Н.

/ име и презиме – vezeték-és utónév /

/ потпис – aláírás /

elnök